

enerio®

BH-216560.1



Bathroom Heater (EN)

Badheizung (DE)

Radiateur pour salles de bains (FR)

Termoventilatore da bagno (IT)

CE

Content – Inhalt – Teneur – Contenuto

Instruction manual – English - 2 -

Bedienungsanleitung – Deutsch..... - 14 -

Mode d'emploi – Français - 26 -

Manuale d'istruzioni – Italiano - 38 -

Instruction manual – English

FOR YOUR OWN SAFETY

1. Read and save these instructions. Attention: pictures in the IM are for reference only.
2. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
3. Children shall not play with the appliance.
4. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
5. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
6. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
7. **CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.**
8. **WARNING:** This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
9. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
10. This appliance is intended to be used in household and similar applications.
11. Do not leave your home while the appliance is in use. Ensure that the switch is in OFF (0) position. Always unplug the appliance when not in use. Do not pull the cord to unplug the heater.
12. Keep combustible material such as furniture, cushions, bedding, paper, clothes, curtains etc. at least 100 cm away from the fan heater.
13. **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.
14. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
15. Do not allow any objects to enter any ventilation opening as this may cause electric shock, fire or damage to the heater.
16. Store in a cool dry place when not in use.
17. Do not insert or pull out the plug with wet hands as this may cause electrical shock.
18. The appliance should not be operated by means of an external timer-switch or by means of a separate system with remote control not originally belonging to this appliance.
19. This heating device is not suitable for assembling in vehicles and machines.
20. **WARNING:** In order to avoid a hazard for very young children, this heater should be installed so that the lowest heated rail is at least 600 mm above the floor.
21. **WARNING:** The heater must not be used if the glass panel is damaged.



22. means "DO NOT COVER".



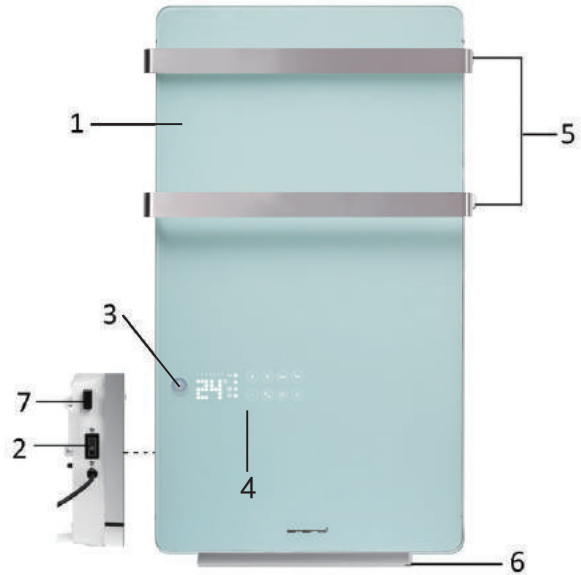
23. Caution, hot surface.

WARNING!! Please do not touch surface while in use. The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.

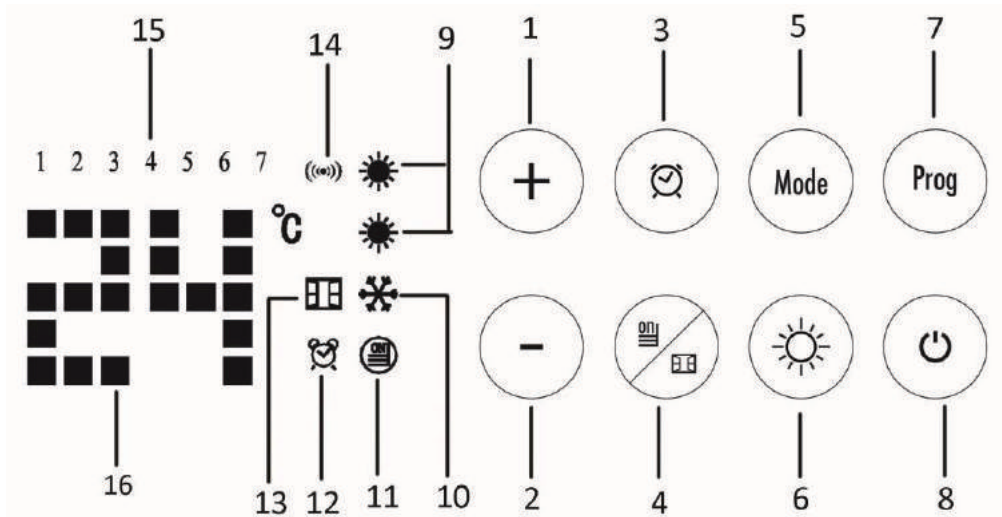
24. Regarding the information pertaining to the installation, please refer to the below paragraph of the manual.

PARTS DESCRIPTION

- 1. Heating panel
- 2. Power switch
- 3. Body sensor
- 4. LED display and control panel
- 5. Towel racks
- 6. Air outlet of PTC heating
- 7. Temperature sensor



LED display and control panel

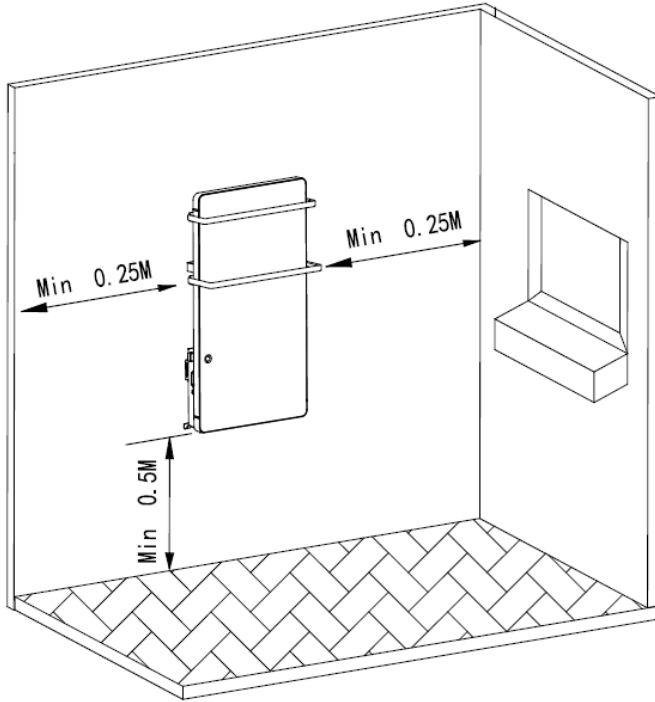


- 1. Value increase
- 2. Value decrease
- 3. Timer button
- 4. Panel heating / window open detection button
- 5. Mode button
- 6. Power button of PTC heating
- 7. Program button for UP mode
- 8. On/standby button
- 9. High power / low power icon of PTC heating
- 10. Defrost icon
- 11. Panel heating icon

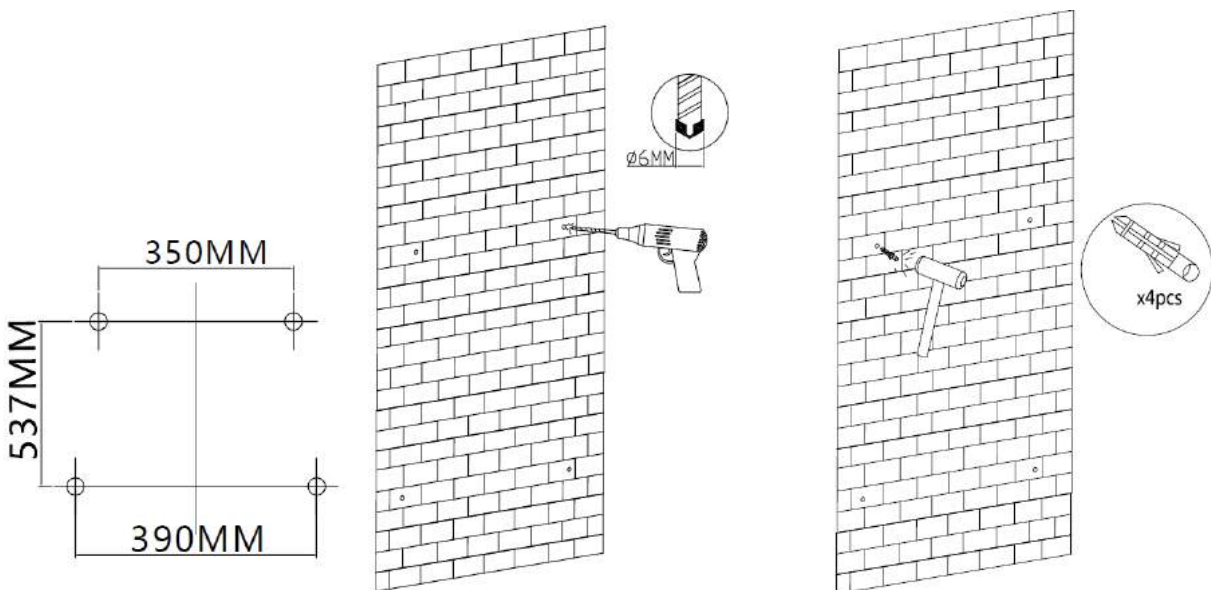
- 12. Time icon
- 13. Window open detection icon
- 14. Body sensor icon
- 15. Week day icons
- 16. Room temperature

WALL MOUNTING

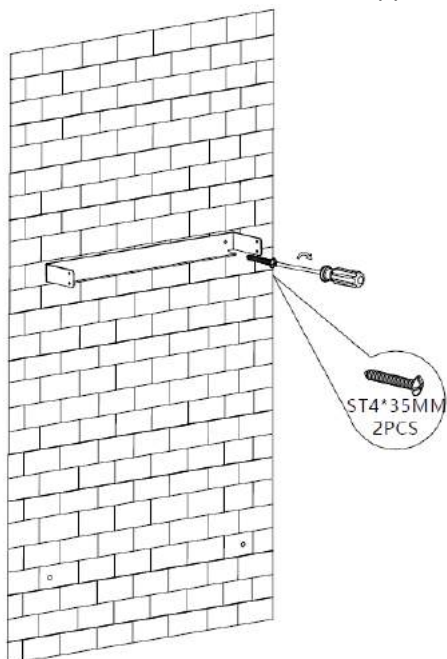
- 1. Choose a wall where has enough space and is suitable to install the appliance.



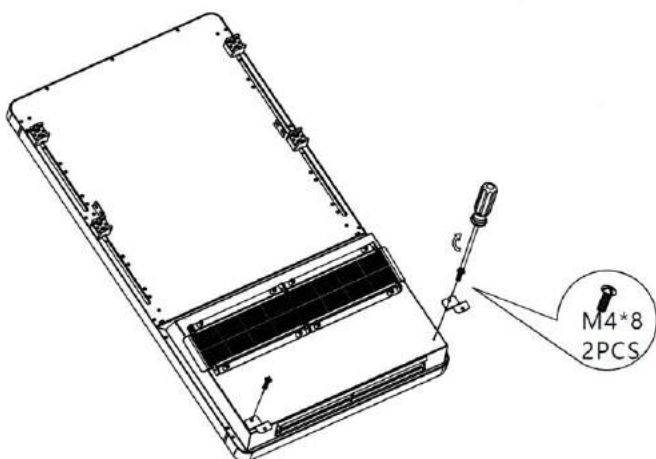
- 2. Use the enclosed template to mark the holes to be drilled on the wall. Then drill 4 holes $\Phi 6$ each into the wall. Insert the plastic expansion bolts into the holes.



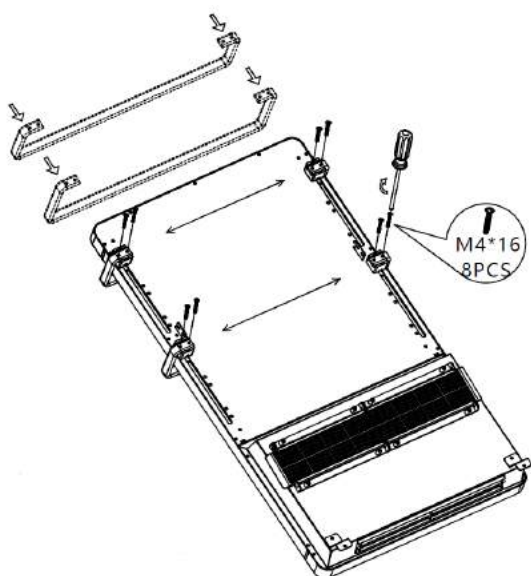
3. Fix the wall bracket to the two upper holes using two ST4X35 screws



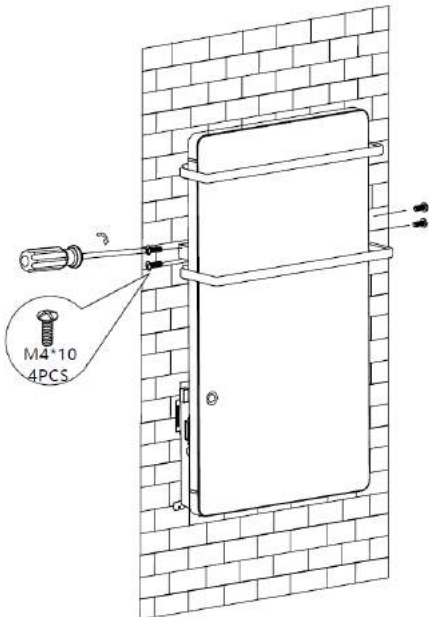
4. Fasten the two Z-brackets to the back of the heater with two M4X8 screws.



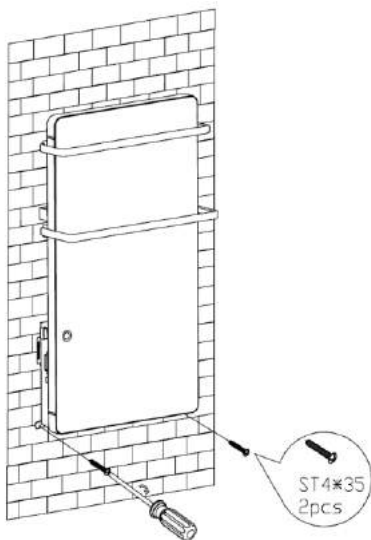
5. Insert the smaller towel rack into the provided brackets (higher position) and screw it tight with four M4X16 screws. Follow the same way to fix the larger towel rack to the brackets in lower position with four M4X16 screws. Both tower racks can be slid up and down. *(Skip this step when towel racks are not needed.)*



6. Two person are required for the following assembly steps: Place the appliance on the wall bracket and fasten it on the left and right side with two M4X10 screws to the wall bracket.




7. Fix the Z-brackets to the wall with two ST4X35 screws. The screws should fit into the two previously drilled lower holes. Wipe the surface of the appliance with a soft cloth. The appliance is ready for operation.



OPERATION

Plug the appliance into an appropriate electrical outlet. Power on the appliance by pressing the power switch to position "I". Display and control panel will light up for 10s. Now, the appliance is standby. To power off the appliance, push the power switch to position "O" and disconnect the plug.


Touch  once to turn on the appliance.







Note: Button light will go out in 10s when no operation is conducted. Touch any button could reactivate the button light.

Touch  once again to turn off the appliance, and it will stay at standby mode.


Note: Motor will continue working for extra 15s to drive away the residue heat inside unit before turning off.

1. Set local day and time





When first use, icon  will keep flashing to remind user to set local day and time before further operation.







Long touch button  for 3 seconds to activate timer setting, figure 1 of 1 2 3 4 5 6 7 will flash, touch button “+” or “-” to select the day, the selected figure will flash accordingly. Touch button  to confirm day setting. Then come to hour-setting,  flashes, touch button “+” or “-” to select the hour among 0-23, touch button  to confirm hour setting. Then come to minute-setting,  flashes, touch button “+” or “-” to select the minute among 0- 59. Touch button  to confirm minute setting.


Note: program will automatically return to initial display in 10s if no operation is conducted during setting.

How to check the current time: touch button  once, the display will show the current time, first the hour then the minute; then it will show the current temperature again.

2. Power setting


	Power	Icon Display	Function
PTC heating high power	1800W		Room heating
PTC heating low power	900W		Room heating
Panel Heating	200W		Towel heating
Full power	1800W + 200W = 2000W		Room heating +towel heating

- 1) PTC heating (1800W): Touch button  to turn on the appliance. Both icons  light up, PTC heating is working at high power 1800W. Touch  once to switch it to low power 900W, only one icon  lights up.
- 2) Panel Heating (200W): Touch button  once to start panel heating. Touch the button again to stop the panel heating.
- 3) Full power heating (2000W): When panel heating works, touch button  to switch PTC heating at high power 1800W. Then total power is 2000W.

Note: at this stage, touch button  will switch PTC heating from high power – low power – no power (1800W- 900W- 0W).

 **WARNING: The glass surface and air outlet bottom will become very hot. Be careful and avoid touching it.**

3. Temperature setting

After the power is set, touch button “+” or “-” to set the temperature among 5-40°C. Display  will change accordingly. Once the temperature is set, the setting will be confirmed in 5s automatically. When the ambient temperature reaches the set temperature, appliance will stop heating. When the ambient temperature drops 1 °C lower than the setting, appliance will resume heating to keep the ambient temperature at the set level.

Note: the set temperature must be higher than the ambient temperature. Or appliance will not start heating.

4. Mode setting of week timer

Touch **Mode** button to switch working mode among **P1-P2-P3-P4-P5-UP**. After choosing your desired mode,

just leave it for 3 seconds for confirmation.

1) P1, P2, P3, P4, P5 modes are default program for quick setting




Mode	Week day	Working mode						
		Anti-frost	Comfort	Anti-frost	comfort	Anti-frost	comfort	Anti-frost
P1	1-7		00:00-24:00					
P2	1-5	00:00-06:30	06:30-08:30	08:30-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00		
	6-7	00:00-07:30	07:30-10:00	10:00-12:00	12:00-14:00	14:00-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00
P3	1-5	00:00-06:00	06:00-17:00	17:00-24:00				
	6-7	00:00-24:00						
P4	1-7	00:00-06:00	06:00-22:00	22:00-24:00				
P5	1-7	00:00-24:00						

Anti-frost: the appliance keeps the room temperature at default 5°C to prevent frost.







Comfort: the comfortable level is achieved by setting power and temperature upon need. (Refer to above power and temperature setting). The set power and temperature will be used for all comfort mode.

Note: the power and temperature can only be adjusted in comfort mode.

2) UP mode is week timer setting of comfort / anti-frost set by end-user.

Touch button **Mode** to choose UP mode; then touch button **Prog** to start setting, figure 1 (1= Monday, 2 = Tuesday, 3 = Wednesday, 4 = Thursday, 5 = Friday, 6 = Saturday, 7 = Sunday) and   begin flashing,  light up.

Set one or three (at most) time-ranges of comfort period for Monday;

- 1) Touch button "+" or "-", LED  display **1** (1st working-hour).
- 2) Touch button "+" or "-" to select the start time of 1st comfort period among 0-23. Once selected, touch button  to confirm. Touch button "+" to set end time (Note: it must be at least 1 hour more than start time). Then touch button  to confirm 1st time-range of setting.
- 3) LED  display **2** (2nd comfort period), repeat above step 2 to set the 2nd time-range of setting. If you don't need to set other comfort period for Monday, you can touch  to switch to figure 2 (Tuesday).
- 4) After set the 2nd comfort period, you can go on set the 3rd comfort period or touch  to switch to figure 2 (Tuesday).

After one day setting is finished, figure 2 (Tuesday) begins flashing, repeat the same steps above to set comfort period of Tuesday and also for other days.

The default week program of UP mode is whole day of comfort mode. So if you do not set the program for UP mode, the appliance will work on comfort mode all day.





Note: each step must be operated within 2 min, or it will exist setting and screen will recover to initial display.


5. Presence Sensor

The presence sensor is only active in comfort mode under UP mode. If after 15 minutes' operation in comfort mode, the presence sensor does not detect movement in the bathroom, it will stop. If movement is detected within the set time, it will start operating again, following the set weekly program.

Note: Presence sensor will not work in anti-frost mode.

6. Timer setting

In P1 mode, touch button  twice quickly to activate timer setting, icon  &  flash. Touch button “+” or “-” to set timer among 0 to 24. Leave the setting for 5s, the timer setting is confirmed. Screen  will show ambient temperature and counting-down hour in turn.



Touch button  twice quickly again could cancel the setting. The screen will only show room temperature.

7. Child Lock Function


During operation, long touch button “+” or “-” at the same time for 3 seconds to activate child lock function, screen will show [] after setting and will recover to initial display in 5 seconds. Other function is invalid once child lock function works. Once button is touch, screen will flash [] to remind you child lock function is working and recover to initial display in 5 seconds.

Long touch button “+” or “-” at the same time for 3 seconds again could cancel child lock function.

8. Window Open Detection Function:



In any working mode, long touch button  for 3 seconds to activate window open detection, icon 

flashes on the screen. Long touch button  for 3 seconds again could cancel the setting, icon  disappear.

In window open detection mode, if the room temperature is found to drop 5°C in 10 minutes when the appliance is heating, the appliance will consider the window may be open and start detection. In the next 30 minutes, if room temperature is found to be the same or lower than before, appliance will consider the window is open and stop heating. At the same time, icon  stops flashing and keep lighting up to remind user to close the window.

When the window is closed, touch button  to recover normal operation, icon  flashes again.

9. Recovery of Factory Setting

During operation, Touch  and  at the same time twice quickly. The appliance will recover to initial factory settings.

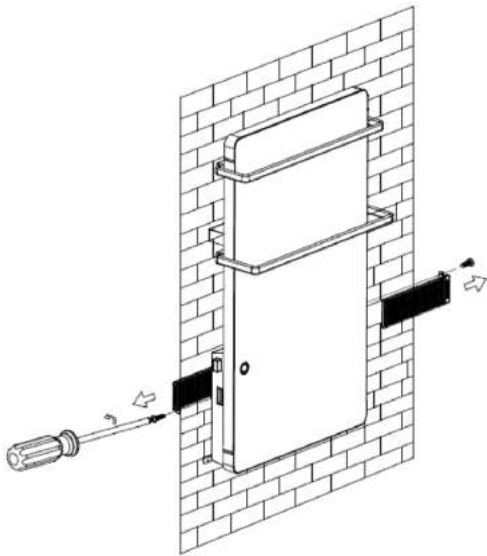
SAFETY SYSTEM

- The appliance has a safety system which automatically switches off the unit when overheated.
- If overheating occurs, switch off the appliance, remove the plug from the socket, and let it cool down for at least 30 minutes. Put the plug in the socket and switch on the heater.

CLEANING AND MAINTENANCE

Filter

- 1) Please clean the filter after around 150 hours usage.
- 2) Use screw driver to unscrew 2PCS screws ST3X10 from filter, then remove the left and right filters. Re-assemble the filter according to the reference line (see drawing below). Push the filter to the end until it cannot move anymore.



Heater

- 1) Always un-plug the heater from the wall socket and allow it to cool down completely before cleaning.
- 2) Use a vacuum cleaner to remove dust on inlet and outlet surfaces.
- 3) Clean the outside of the heater by wiping with a damp cloth and with a dry cloth.
- 4) Do not use any detergents or abrasives and do not allow any water to penetrate the heater.

STORAGE

1. Always disconnect the appliance, let it completely cool and clean it before storing.
2. If you do not use the device for a long period, put back the unit and the instruction manual back into the original carton and store in a dry and ventilated place.
3. Do not place any heavy items on top of carton during storage as this may damage the appliance.

TECHNICAL DATA:

Operating voltage: 220-240V ~ 50Hz

Power consumption: 2000W

GUARANTEE AND CUSTOMER SERVICE

Before delivery our devices are subjected to rigorous quality control. If, despite all care, damage has occurred during production or transportation, please return the device to your dealer.

For the purchased device we provide 2 years guarantee, commencing from the day of sale. If you have a defective product, you can directly go back to the point of purchase.

Defects which arise due to improper handling of the device and malfunctions due to interventions and repairs by third parties or the fitting of non-original parts are not covered by this guarantee. Always keep your receipt, without the receipt you can't claim any form of warranty. Damage caused by not following the instruction manual, will lead to a void of warranty, if this results in consequential damages then we will not be liable. Neither can we hold responsible for material damage or personal injury caused by improper use if the instruction manual is not properly executed. Damage to accessories does not mean free replacement of the whole appliance. In such case please contact our service department. Broken glass or breakage of plastic parts

is always subject to a charge. Defects to consumables or parts subjected to wearing, as well as cleaning, maintenance, replacement of said parts or shipping and transportation costs to and from any place of repair are not covered by the warranty and are to be paid.



The crossed out wheeled bin symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste. Electronic and Electrical Equipment not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances. Please dispose of responsibly at an approved waste or recycling facility.

Emerio Switzerland AG
Oberneuhofstrasse 1
6340 Baar
Switzerland

ERP information (EN)

Supplier: Emerio Switzerland AG

Oberneuhofstrasse 1

6340 Baar

Switzerland

Declare that the product detailed below:

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)	
Nominal heat output	P_{nom}	2,0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	1,1	kW	manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	2,0	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Auxiliary electricity consumption				fan assisted heat output	N/A
At nominal heat output	e_{lmax}	0	kW	Type of heat output/room temperature control (select one)	
At minimum heat output	e_{lmin}	0	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	e_{lSB}	0	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				with mechanic thermostat room temperature control	No
				with electronic room temperature control	No
				electronic room temperature control plus day timer	No
				electronic room temperature control plus week timer	Yes
				Other control options (multiple selections possible)	
				room temperature control, with presence detection	Yes
				room temperature control, with open window detection	Yes
				with distance control option	No
				with adaptive start control	No

				with working time limitation	Yes
				with black bulb sensor	No
Contact details	Emerio Switzerland AG Oberneuhofstrasse 1 6340 Baar Switzerland				

Satisfies the requirement of the Council Directives:

COMMISSION REGULATION (EU) No 2015/1188 of 28 April 2015 and Amending COMMISSION REGULATION (EU) 2016/2282 implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regards to ecodesign requirements for local space heaters

Regarding information for consumers on how to install, use and maintain the product, WEEE information, please check the instruction manual provided with packaging.

Bedienungsanleitung – Deutsch

ZU IHRER SICHERHEIT

1. Lesen und bewahren Sie diese Anleitungen auf. Achtung: Die Bilder in der Bedienungsanleitung dienen nur zur Veranschaulichung.
2. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn diese durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt werden oder von ihr Anweisungen erhalten, wie das Gerät sicher zu benutzen ist und sie auf die Risiken aufmerksam gemacht wurden.
3. Dieses Gerät ist kein Spielzeug.
4. Kinder sollten dieses Gerät nicht unbeaufsichtigt reinigen oder warten.
5. Kinder unter 3 Jahre sollten ferngehalten werden, außer sie werden ständig beaufsichtigt.
6. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nur an- und ausschalten, unter der Voraussetzung, dass es an die normale Betriebsposition platziert oder montiert wurde und sie beaufsichtigt werden oder in der sicheren Bedienung des Gerätes unterrichtet wurden und die involvierten Gefahren verstehen. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nicht an das Stromnetz anschließen, einstellen und reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
7. **VORSICHT — Einige Teile dieses Produktes werden sehr heiß und können Verbrennungen verursachen. In Anwesenheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen muss besonders aufgepasst werden.**
8. **WARNUNG:** Das Heizgerät verfügt über keine Vorrichtung zur Regulierung der Zimmertemperatur. Benutzen Sie dieses Heizgerät nicht in kleinen Räumen, wenn sich darin Personen aufhalten, die den Raum nicht ohne Hilfe verlassen können; es sei denn, sie werden konstant beaufsichtigt.
9. Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
10. Dieses Gerät ist für den Gebrauch in Haushalten und ähnlichen Anwendungsbereichen vorgesehen.
11. Verlassen Sie Ihr Haus nicht, wenn das Gerät in Betrieb ist. Der Schalter muss sich auf der Position OFF (0) befinden. Ziehen Sie immer den Netzstecker, wenn Sie das Gerät nicht verwenden. Ziehen Sie nicht am Netzkabel, um den Netzstecker herauszuziehen.
12. Das Heizgerät mindestens 100 cm von brennbaren Materialien, wie Möbeln, Kissen, Bettzeug, Papier, Kleidung, Vorhängen usw. entfernt aufstellen.
13. **WARNUNG:** Um eine Überhitzung des Heizgerätes zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.
14. Das Heizgerät darf nicht direkt unter einer Steckdose platziert werden.
15. Es dürfen keine Gegenstände in die Ventilation gelangen, da dies elektrische Schläge, Feuer oder Schäden am Heizgerät verursachen kann.
16. Lagern Sie das Gerät an einem kühlen, trockenen Ort, wenn es nicht gebraucht wird.
17. Den Netzstecker nicht mit nassen Händen herausziehen oder einstecken, da dies zu elektrischen Schlägen führen kann.
18. Das Gerät darf nicht mit Hilfe einer externen Zeitschaltuhr oder eines separaten Systems mit einer nicht dem Gerät beiliegenden, fremden Fernbedienung eingeschaltet werden.
19. Dieses Heizgerät ist nicht zum Einbau in Fahrzeuge und Maschinen geeignet.
20. **WARNUNG:** Um eine Gefährdung von Kleinkindern zu vermeiden, sollte dieses Heizgerät so installiert werden, dass sich die untere Heizschiene mindestens 600 mm über dem Boden befindet.
21. **WARNUNG:** Das Heizgerät darf nicht benutzt werden, wenn die Glasplatte beschädigt ist.



22. Bedeutet " Nicht abdecken ".



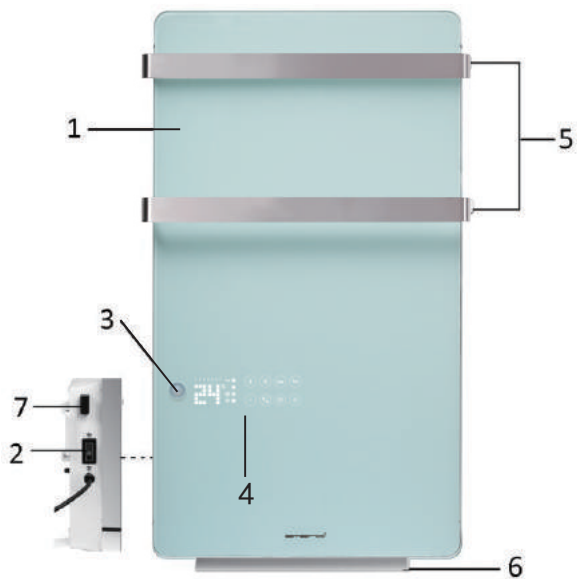
23. Vorsicht – heiße Oberfläche.

WARNUNG! Bitte berühren Sie während des Gebrauchs nicht die Oberfläche. Die Temperatur der zugänglichen Oberflächen kann sehr hoch sein, wenn das Gerät in Betrieb ist.

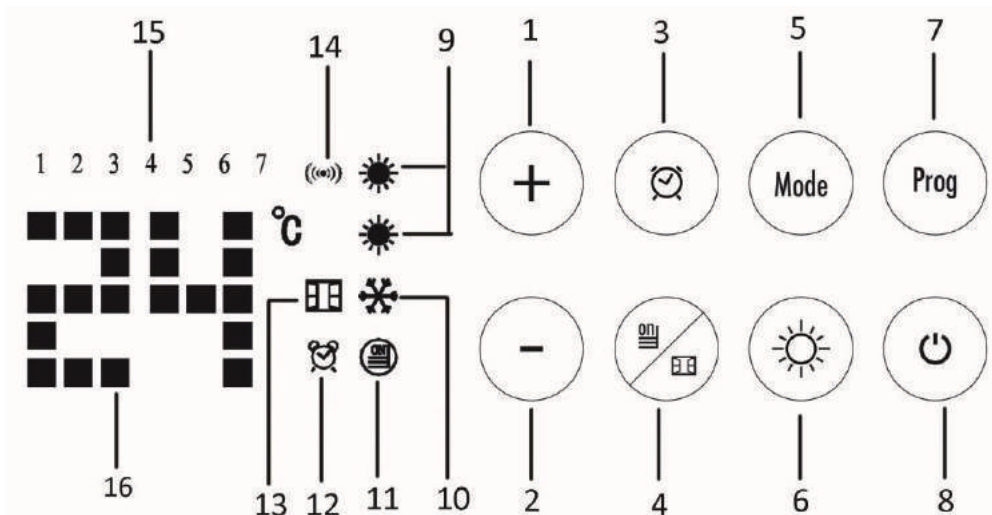
24. Um Informationen über die Installation zu erhalten, lesen Sie bitte den nachfolgenden Abschnitt in dieser Bedienungsanleitung.

BEZEICHNUNG DER EINZELTEILE

1. Heizelement
2. Hauptschalter
3. Personensensor
4. LED-Display und Bedienfeld
5. Handtuchhalter
6. Luftauslass des PTC-Heizelements
7. Temperatursensor



LED-Display und Bedienfeld

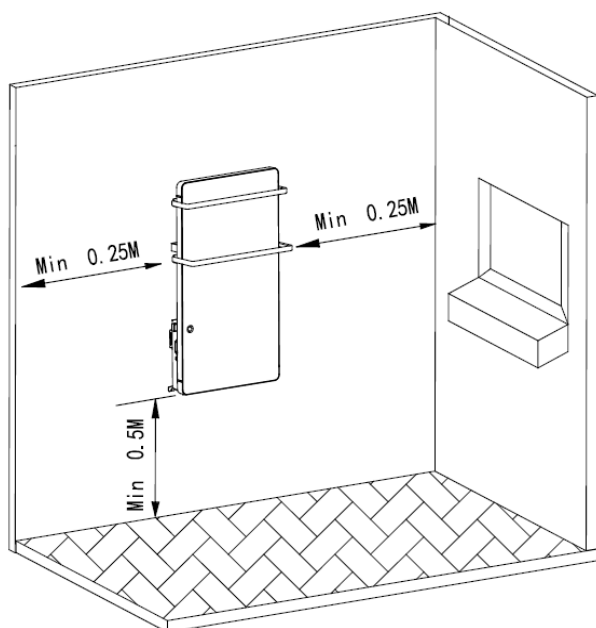


1. Wert erhöhen
2. Wert verringern
3. Timer-Taste
4. Taster für Flächenheizung / Fenstererkennung
5. Modus-Taste
6. Betriebsschalter für das PTC-Heizelement

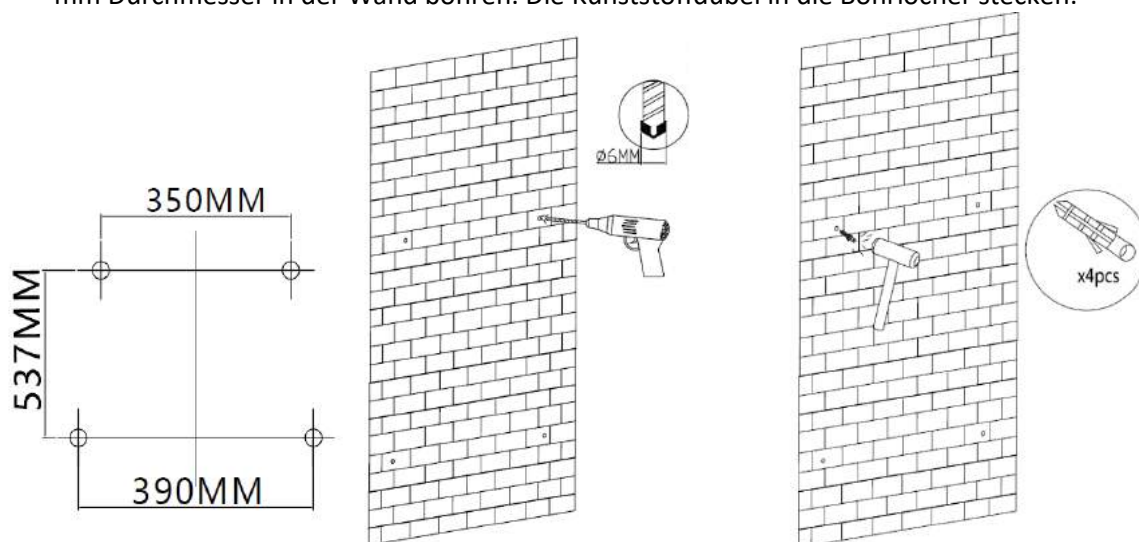
7. Programmtaste für den UP-Modus
8. Ein/Standby-Taste
9. Symbol für hohe / niedrige PTC-Heizstufe
10. Frostschutzsymbol
11. Flächenheizsymbol
12. Uhrzeitsymbol
13. Symbol für Fenstererkennung
14. Personensensorsymbol
15. Wochentagssymbole
16. Zimmertemperatur

WANDMONTAGE

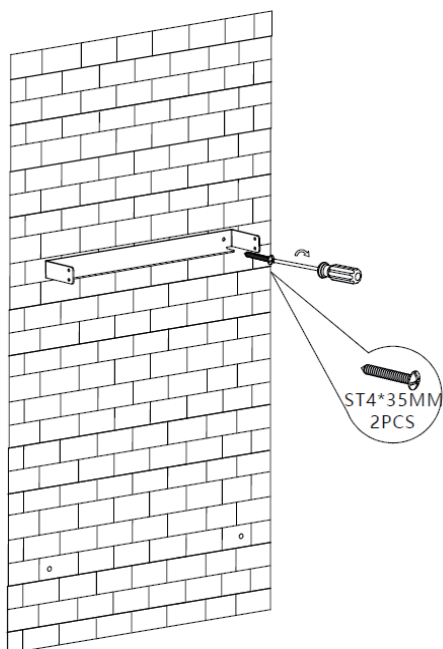
1. Eine Wand zur Gerätemontage auswählen, die genug Platz bietet und geeignet ist.



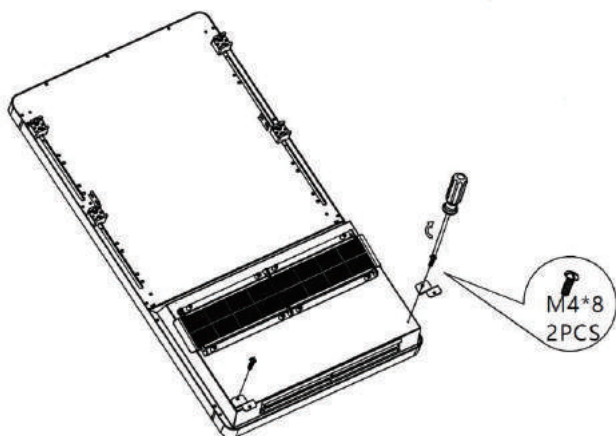
2. Mit der beigelegten Schablone die Bohrlöcher an der Wand anzeichnen. Anschließend 4 Löcher mit je $\Phi 6$ mm Durchmesser in der Wand bohren. Die Kunststoffdübel in die Bohrlöcher stecken.



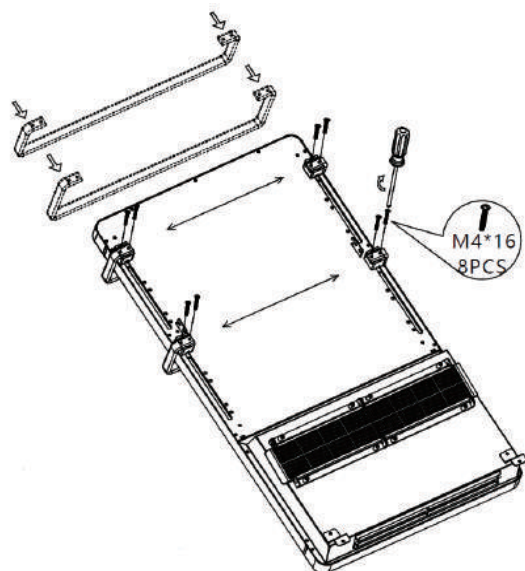
3. Wandhalterung mit zwei ST4X35 Schrauben an den oberen beiden Löchern anschrauben.



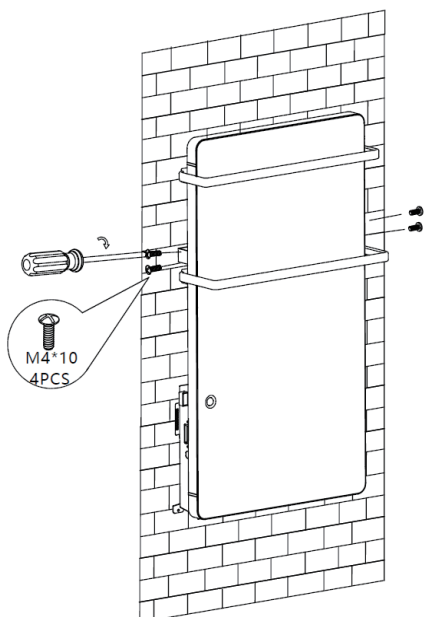
4. Die beiden Z-Halterungen mit zwei M4X8 Schrauben auf der Rückseite des Heizgeräts anschrauben.



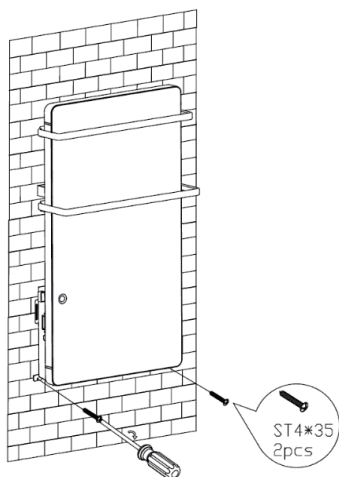
5. Den kleineren Handtuchhalter in die vorgesehenen Halterungen einsetzen (obere Position) und mit vier M4X16 Schrauben befestigen. Ebenso den größeren Handtuchhalter mit vier M4X16 Schrauben an den Halterungen unten befestigen. Die beiden Handtuchhalter können nach oben und nach unten versetzt werden. *(Diesen Schritt überspringen, wenn keine Handtuchhalter benötigt werden.)*



6. Für die folgenden Montageschritte werden zwei Personen benötigt: Das Gerät in die Wandhalterung einhängen und mit zwei M4X10 Schrauben links und rechts an der Wandhalterung anschrauben.




7. Die Z-Halterungen mit zwei ST4X35 Schrauben an der Wand anschrauben. Die Schrauben sollten in die beiden zuvor gebohrten unteren Löcher passen. Die Oberfläche des Geräts mit einem weichen Tuch abwischen. Das Gerät ist nun betriebsbereit.



BETRIEB

Gerät an eine geeignete Steckdose anschließen. Zum Einschalten den Hauptschalter auf Position „I“ stellen. Das Display und das Bedienfeld leuchten 10 Sekunden lang auf. Das Gerät steht jetzt auf Standby. Zum Ausschalten den Hauptschalter auf "O" stellen und den Netzstecker ziehen.

Zum Einschalten kurz  berühren.




Hinweis: Die Tasterlampe erlischt nach 10 Sekunden ohne Bedienung. Durch Berühren einer beliebigen Taste wird die Tasterlampe wieder aktiviert.




Erneut  berühren, um das Gerät auszuschalten. Es bleibt auf Standby geschaltet.

Hinweis: Vor dem Abschalten läuft der Motor 15 Sekunden lang weiter, um die Restwärme im Gerät abzuführen.


1. Tag und Uhrzeit einstellen

Bei der ersten Verwendung blinkt das Symbol  ständig, um vor der weiteren Verwendung an das Einstellen des Tags und der Uhrzeit zu erinnern.





Taste  3 Sekunden lang berühren, um die Timer-Einstellung zu aktivieren. Die Zahl 1 von 1 2 3 4 5 6 7 blinkt. Die Taste "+" oder "-" berühren, um den Tag auszuwählen. Die ausgewählte Zahl blinkt. Die Taste , um den eingestellten Tag zu bestätigen. Anschließend die Stunde einstellen.  blinkt. Die Taste "+" oder "-" berühren, um eine Stunde zwischen 0-23 auszuwählen.


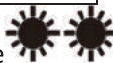




Die Taste  berühren, um die eingestellte Stunde zu bestätigen. Danach die Minuten einstellen.  blinkt. Die Taste "+" oder "-" berühren, um eine Minutenzahl zwischen 0 und 59 zu wählen. Die Taste  berühren, um die eingestellten Minuten zu bestätigen.


Hinweis: Das Programm kehrt nach 10 Sekunden ohne Eingabe automatisch zur ursprünglichen Anzeige zurück.

Aktuelle Uhrzeit abfragen: Die Taste  berühren. Im Display wird die aktuelle Uhrzeit angezeigt, zuerst die Stunde und danach die Minute. Anschließend wird wieder die aktuelle Temperatur angezeigt.

2. Heizstufe einstellen

	Leistung	Angezeigtes Symbol	Funktion
Hohe PTC-Heizstufe	1800 W		Raumheizung
Niedrige PTC-Heizstufe	900 W		Raumheizung
Flächenheizung	200 W		Handtuchheizung
Maximalleistung	1800 W + 200 W = 2000 W		Raumheizung + Handtuchheizung


- 1) PTC-Heizung (1800W): Die Taste  berühren, um das Gerät einzuschalten. Beide Symbole  leuchten auf. Das PTC-Heizelement arbeitet auf hoher Stufe (1800 W). Die Taste  kurz berühren, um auf die niedrige Stufe (900 W) umzuschalten. Nur ein Symbol  leuchtet.
- 2) Panel Heating (200 W): Die Taste  kurz berühren, um die Flächenheizung einzuschalten. Zum Ausschalten der Flächenheizung die Taste erneut berühren.
- 3) Heizen mit voller Leistung (2000 W): Wenn die Flächenheizung in Betrieb ist, die Taste  berühren, um auf hohe Stufe (1800 W) umzuschalten. Die Gesamtleistung beträgt dann 2000 W.

Hinweis: Wenn die Taste  jetzt berührt wird, schaltet das PTC-Heizelement auf niedrige Stufe um und bei erneutem Berühren aus (1800 W- 900 W- 0 W).



WARNUNG: Die Glasoberfläche und der Luftauslass unten werden sehr heiß. Vorsichtig sein und nicht berühren.

3. Temperatureinstellung

Nach dem Einstellen der Heizstufe die Taste "+" oder "-" berühren, um die Temperatur zwischen 5 - 40 °C einzustellen. Der Wert im Display  ändert sich entsprechend. Nach dem Einstellen der Temperatur wird der Wert automatisch nach 5 Sekunden bestätigt.

Sobald die Raumtemperatur den Sollwert erreicht, schaltet sich das Heizgerät ab.

Wenn die Umgebungstemperatur um 1 °C unter den eingestellten Wert fällt, schaltet sich das Heizgerät wieder ein, um die Umgebungstemperatur auf Sollniveau zu halten.

Hinweis: Die Solltemperatur muss höher als die Umgebungstemperatur sein. Andernfalls heizt das Gerät nicht.

4. Betriebsart für Wochentimer einstellen

Die Taste **Mode** berühren, zwischen den Betriebsarten **P1-P2-P3-P4-P5-UP** zu wechseln. Nach Auswahl der gewünschten Betriebsart einfach 3 Sekunden stehen lassen, um die Einstellung zu übernehmen.

1) P1, P2, P3, P4 und P5 sind Standardprogramme zum schnellen Einstellung

Betriebsart	Wochentag	Funktion						
		Frostschutz	Komfort	Frostschutz	Komfort	Frostschutz	Komfort	Frostschutz
P1	1-7		00:00-24:00					
P2	1-5	00:00-06:30	06:30-08:30	08:30-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00		
	6-7	00:00-07:30	07:30-10:00	10:00-12:00	12:00-14:00	14:00-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00
P3	1-5	00:00-06:00	06:00-17:00	17:00-24:00				
	6-7	00:00-24:00						
P4	1-7	00:00-06:00	06:00-22:00	22:00-24:00				
P5	1-7	00:00-24:00						


Frostschutz: Das Gerät hält eine Solltemperatur von 5 °C im Raum, um Frost zu vermeiden.


Komfort: Für die Komfortstufe werden Leistung und Temperatur nach Bedarf eingestellt. (Siehe die Erläuterungen zu den Leistungs- und Temperatureinstellungen oben). Die eingestellte Leistung und Temperatur wird für alle Komfortmodi verwendet.

Hinweis: Leistung und Temperatur können nur im Komfortmodus eingestellt werden.

2) Der **UP-Modus** ist ein vom Endbenutzer eingestellter Wochentimer für den Komfort-/Frostschutzbetrieb.


Mit der Taste **Mode** Modus UP wählen. Danach zum Einstellen die Taste **Prog** berühren, die Zahl **1** (1=

Montag, 2 = Dienstag, 3 = Mittwoch, 4 = Donnerstag, 5 = Freitag, 6 = Samstag, 7 = Sonntag) und 


blinken und  leuchtet.


Für die Komfort-Zeiten am Montag eine bis (maximal) drei Zeiträume festlegen;


- 1) Taste "+" oder "-" berühren. Im LED-Display wird  **1** (erste Betriebsstunde) angezeigt.
- 2) Mit der Taste "+" oder "-" eine Anfangszeit für den ersten Komfortzeitraum zwischen 0-23 auszuwählen.

Nach der Auswahl mit der Taste  bestätigen. Die Taste "+" berühren, um den Zeitpunkt für das Ende einzustellen (Hinweis: der Zeitpunkt muss mindestens 1 Stunde später sein als die Anfangszeit). Danach

die Taste  berühren, um das erste eingestellte Intervall zu bestätigen.

- 3) Im LED-Display  wird **2** (zweites Komfort-Zeitintervall) angezeigt. Den obigen Schritt 2 wiederholen, um das zweite Intervall einzustellen. Wenn für den Montag keinen weiteren Komfort-Intervalle mehr

eingestellt werden sollen, die Taste  berühren, um zur Zahl 2 (Dienstag) zu wechseln.

- 4) Nach dem Einstellen des zweiten Komfort-Intervalls kann entweder das dritte Komfort-Intervall eingestellt oder  berührt werden, um zu Wert 2 (Dienstag) zu wechseln.

Nachdem ein Tag eingestellt wurde, beginnt die Zahl 2 (Dienstag) zu blinken. Die obigen Schritte wiederholen, um Komfortzeiten für den Dienstag und für andere Tage festzulegen.

Im UP-Modus ist der ganztägige Komfort-Modus die Standard-Wochenprogrammierung. Falls daher kein Programm für den UP-Modus eingestellt wird, bleibt das Gerät den ganzen Tag im Komfortmodus.





Hinweis: Jeder Schritt muss innerhalb von 2 Minuten ausgeführt werden. Andernfalls wird die Programmierung unterbrochen und im Display erscheint wieder die ursprüngliche Anzeige.


5. Anwesenheitssensor

Der Anwesenheitssensor wird nur im Komfortmodus im UP-Modus aktiviert. Wenn der Anwesenheitssensor nach 15 Minuten Betrieb im Komfortmodus keine Bewegung im Badezimmer erfasst, schaltet sich das Gerät aus. Wenn innerhalb der eingestellten Zeit eine Bewegung erfasst wird, startet das Gerät wieder entsprechend dem eingestellten wöchentlichen Programm.

Hinweis: Der Anwesenheitssensor funktioniert nicht im Anti-Frost-Modus.

6. Timer-Einstellung

Die Taste  im Modus P1 zweimal schnell berühren, um die Timer-Einstellung zu aktivieren. Die Symbole  &  blinken. Mit "+" oder "-" einen Timer zwischen 0 und 24 einstellen. Den Wert 5 s lang eingestellt lassen. Die Timer-Einstellung wird übernommen. Im Display  werden abwechselnd die Umgebungstemperatur und der rückwärts gezählte Timer angezeigt.





Taste  zweimal schnell berühren, um die Einstellung zu verwerfen. Im Display wird nur die Raumtemperatur angezeigt.


7. Kindersicherungsfunktion



Zum Einschalten der Kindersicherung während des Betriebs 3 Sekunden lang gleichzeitig die Tasten "+" und "-" berühren. Anschließend zeigt das Display [] an und nach 5 Sekunden wird wieder die ursprüngliche Meldung angezeigt. Sobald die Kindersicherung einschaltet ist, sind andere Funktionen ungültig. Nach dem Berühren der Taste blinkt im Display [], um an die aktive Kindersicherung zu erinnern. Anschließend wird nach 5 Sekunden wieder das ursprüngliche Display angezeigt.

Durch erneutes 3 Sekunden langes Berühren der Tasten "+" oder "-" wird die Kindersicherung aufgehoben.



8. Fenstererkennungsfunktion:

In einer beliebigen Betriebsart die Taste  3 Sekunden lang betätigen, um die geöffnete Fenstererkennung zu aktivieren; das Symbol  blinkt im Display. Die Taste  erneut 3 Sekunden lang berühren, um die Einstellung zu verwerfen. Das Symbol  verschwindet.

Wenn die Raumtemperatur bei aktiver Fenstererkennung innerhalb von 10 Minuten im Heizbetrieb um 5°C abfällt, während das Gerät heizt, geht das Gerät davon aus, dass das Fenster geöffnet ist und beginnt mit der Erkennung. Wenn die Raumtemperatur in den nächsten 30 Minuten gleich oder niedriger ist als zuvor, geht das Gerät davon aus, dass das Fenster geöffnet ist schaltet die Heizfunktion ab. Gleichzeitig hört das Symbol  auf zu blinken und leuchtet weiter, um den Benutzer daran zu erinnern, das Fenster zu schließen.

Wenn das Fenster geschlossen wird, die Taste  berühren, um zum Normalbetrieb zurückzukehren. Das Symbol  blinkt wieder.

9. Werkseinstellungen laden

Während des Betriebs  und  gleichzeitig zweimal kurz hintereinander berühren. Das Gerät wird auf Werkseinstellungen zurückgesetzt.

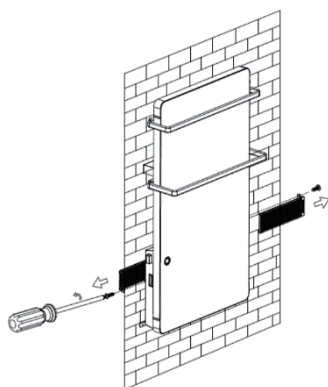
SICHERHEITSSYSTEM

- Dieses Gerät verfügt über ein Sicherheitssystem, welches das Gerät bei Überhitzung automatisch ausschaltet.
- Falls sich das Gerät überhitzt, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät mindestens 30 Minuten lang abkühlen. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und schalten Sie den Heizlüfter ein.

REINIGUNG UND PFLEGE

Filter

- 1) Den Filter nach etwa 150 Betriebsstunden reinigen.
- 2) Die ST3X10Schrauben mit einem Schraubendreher vom Filter lösen. Danach den linken und rechten Filter entfernen. Den Filter anhand der Bezugslinie (siehe Zeichnung unten) wieder montieren. Den Filter bis zum Anschlag hineinschieben.



Heizgerät

- 1) Immer den Gerätestecker vor dem Reinigen aus der Steckdose ziehen und das Gerät vollständig abkühlen lassen.
- 2) Den Staub in den Einlass- und Auslassbereichen mit einem Staubsauger beseitigen.
- 3) Das Heizgerät von außen mit einem feuchten Tuch abwischen und trocken nachwischen.
- 4) Keine Reinigungs- oder Scheuermittel benutzen und kein Wasser in das Heizgerät eindringen lassen.

AUFBEWAHRUNG

1. Vor dem Verstauen immer den Gerätestecker ziehen, das Gerät vollständig abkühlen lassen und reinigen.
2. Wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht genutzt wird, sollte es zusammen mit der Bedienungsanleitung in den Originalkarton zurückgelegt und an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahrt werden.
3. Während der Aufbewahrung keine schweren Gegenstände auf den Karton stellen, da das Gerät sonst beschädigt werden könnte.

TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung: 220-240V ~ 50Hz

Leistungsaufnahme: 2000W

GEWÄHRLEISTUNG UND KUNDENSERVICE

Vor der Lieferung werden unsere Geräte einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn, trotz aller Sorgfalt, während der Produktion oder dem Transport Beschädigungen aufgetreten sind, senden Sie das Gerät zurück an den Händler.

Wir bieten eine 2-Jahres-Gewährleistung für das erworbene Gerät, beginnend am Tag des Verkaufs. Wenn Sie ein defektes Produkt haben, nehmen Sie bitte direkt Kontakt mit dem Verkäufer auf.

Defekte, die aufgrund von unangemessenem Umgang mit dem Gerät entstehen und Störungen aufgrund von Eingriffen und Reparaturen Dritter oder das Montieren von nicht-Originalteilen werden nicht von dieser Gewährleistung abgedeckt. Die Quittung immer aufbewahren, ohne Quittung wird jegliche Gewährleistung ausgeschlossen. Bei Schäden durch Nichteinhalten der Bedienungsanleitung erlischt die Gewährleistung, Wir sind für daraus resultierende Folgeschäden nicht haftbar. Für Materialschäden oder Verletzungen aufgrund falscher Anwendung oder Nichtbefolgen der Sicherheitshinweise sind wir nicht haftbar. Schäden an den Zubehörteilen bedeutet nicht, dass das gesamte Gerät kostenlos ausgetauscht wird. In diesem Fall kontaktieren Sie unseren Kundendienst. Zerbrochenes Glas oder Kunststoffteile sind immer kostenpflichtig. Schäden an Verbrauchsmaterialien oder Verschleißteilen, sowie Reinigung, Wartung oder Austausch der besagten Teile werden durch die Gewährleistung nicht abgedeckt und sind deshalb kostenpflichtig.



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell [REDACTED] eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Der Händler bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Emerio Switzerland AG
Oberneuhofstrasse 1
6340 Baar
Switzerland

ERP-Informationen (DE)

Lieferant: Emerio Switzerland AG

Oberneuhofstrasse 1

6340 Baar

Switzerland

Erklärt für das im Folgenden beschriebene Produkt:

Erforderliche Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en):					
Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Nur bei elektrischen Speicher-Einzelraumheizgeräten: Art der Regelung der Wärmezufuhr (bitte eine Möglichkeit auswählen)	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	2,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	N.A.
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	1,1	kW	Manuelle Heizregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückmeldung	N.A.
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max,c}$	2,0	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N.A.
Hilfsstromverbrauch				Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	N.A.
Bei Nennwärmeleistung	$e_{l,max}$	0	kW	Art der Wärmeleistung/ Raumtemperaturkontrolle (bitte eine Möglichkeit auswählen)	
Bei Mindestwärmeleistung	$e_{l,min}$	0	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Im Bereitschaftszustand	$e_{l,SB}$	0	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Nein
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagesregelung	Ja

				Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Ja
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Ja
				mit Fernbedienungsoption	Nein
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
				mit Betriebszeitbegrenzung	Ja
				mit Schwarzkugelsensor	Nein
Kontaktangaben	Emerio Switzerland AG Oberneuhofstrasse 1 6340 Baar Switzerland				

Erfüllt die Anforderung der Richtlinien des Rates:

VERORDNUNG (EU) Nr. 2015/1188 DER KOMMISSION vom 28. April 2015 und Anpassung der VERORDNUNG (EU) 2016/2282 DER KOMMISSION zur Durchführung der Richtlinie 2009/125/EG des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung von Einzelraumheizgeräten

Informationen bezüglich der Aufstellung, Nutzung und Wartung des Produktes sowie Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) finden Verbraucher in der Bedienungsanleitung, die in der Verpackung mitgeliefert wird.

Mode d'emploi – Français

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

1. Lisez et conservez ces instructions. Attention: les images incluses dans le manuel d'instructions servent de référence seulement.
2. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.
3. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
4. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
5. Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.
6. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprennent bien les dangers potentiels. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.
7. **ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.**
8. MISE EN GARDE: Cet appareil de chauffage n'est pas équipé d'un dispositif pour contrôler la température ambiante. Ne pas utiliser cet appareil de chauffage dans des petits locaux, lorsqu'ils sont occupés par des personnes incapables de quitter le local seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit prévue.
9. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
10. Cet appareil est destiné à être utilisé pour des applications domestiques ou similaires.
11. Ne pas quitter la maison si l'appareil est en cours d'utilisation. S'assurer que le bouton est sur la position OFF (0). Toujours débrancher l'appareil en cas d'inutilisation. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation pour débrancher le radiateur.
12. Tenir le radiateur soufflant à une distance d'au moins 1 mètre de tout matériau combustible tel que les meubles, les coussins, la literie, les papiers, les vêtements, les rideaux, etc.
13. **ATTENTION:** Afin d'éviter une surchauffe, ne pas couvrir.
14. L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
15. Veiller à ce qu'aucun objet n'entre par les orifices d'aération car cela pourrait provoquer une électrocution, un incendie ou des dommages sur le radiateur.
16. Pendant les périodes d'inutilisation, stocker l'appareil dans un endroit frais et sec.
17. Ne pas insérer ni tirer la prise avec les mains mouillées. Risque d'électrocution.
18. L'appareil ne doit pas être mis en marche au moyen d'une prise minuteur externe ou au moyen d'un système de télécommande séparé.
19. Ce chauffage ne peut pas être installé dans un véhicule ou dans une machine.
20. AVERTISSEMENT : Afin d'éviter un danger pour les très jeunes enfants, ce radiateur doit être installé de manière à ce que le rail chauffant le plus bas soit situé à au moins 600 mm au-dessus du sol.
21. AVERTISSEMENT : N'utilisez pas le radiateur si le panneau en verre est endommagé.



22. Signifie "NE PAS COUVRIR" .



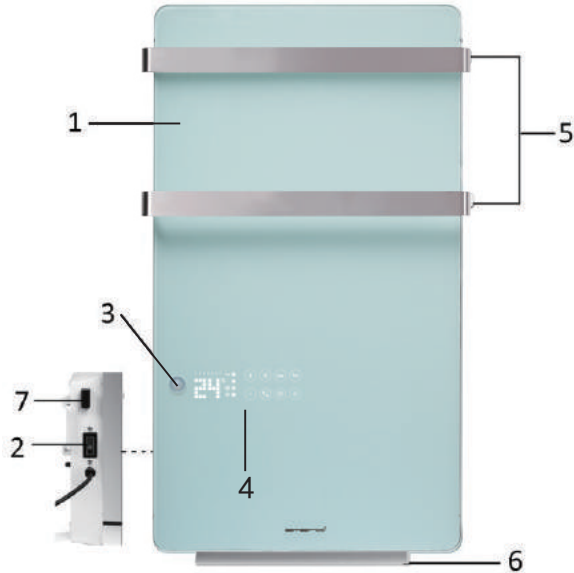
23. Attention, surface chaude.

Avertissement!! Veuillez ne pas toucher la surface pendant l'utilisation. La température des surfaces accessibles peut être élevée lorsque l'appareil est en fonctionnement.

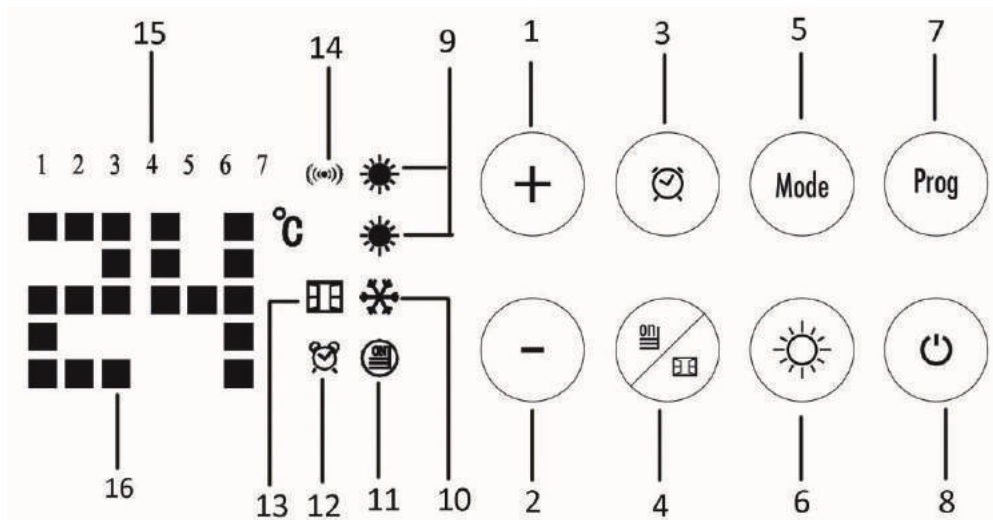
24. En ce qui concerne les informations relatives à l'installation, veuillez vous référer au paragraphe ci-dessous du manuel.

DESCRIPTION DES PIÈCES

1. Panneau chauffant
2. Interrupteur d'alimentation
3. Capteur corporel
4. Affichage LED et panneau de commande
5. Porte-serviettes
6. Sortie d'air du chauffage PTC
7. Capteur de température



Affichage LED et panneau de commande

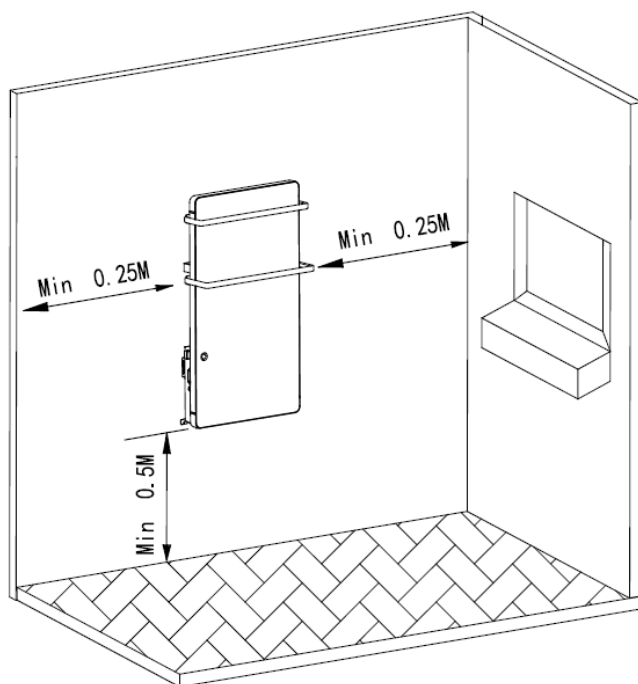


1. Bouton +
2. Bouton -
3. Bouton de réglage de la minuterie
4. Bouton de chauffage du panneau/détection de fenêtre ouverte
5. Bouton de sélection du mode
6. Bouton d'alimentation du chauffage PTC
7. Bouton de programme pour le mode UP
8. Bouton marche/mise en veille
9. Icônes de forte puissance de chauffage/faible puissance de chauffage PTC
10. Icône d'antigel
11. Icône de chauffage du panneau

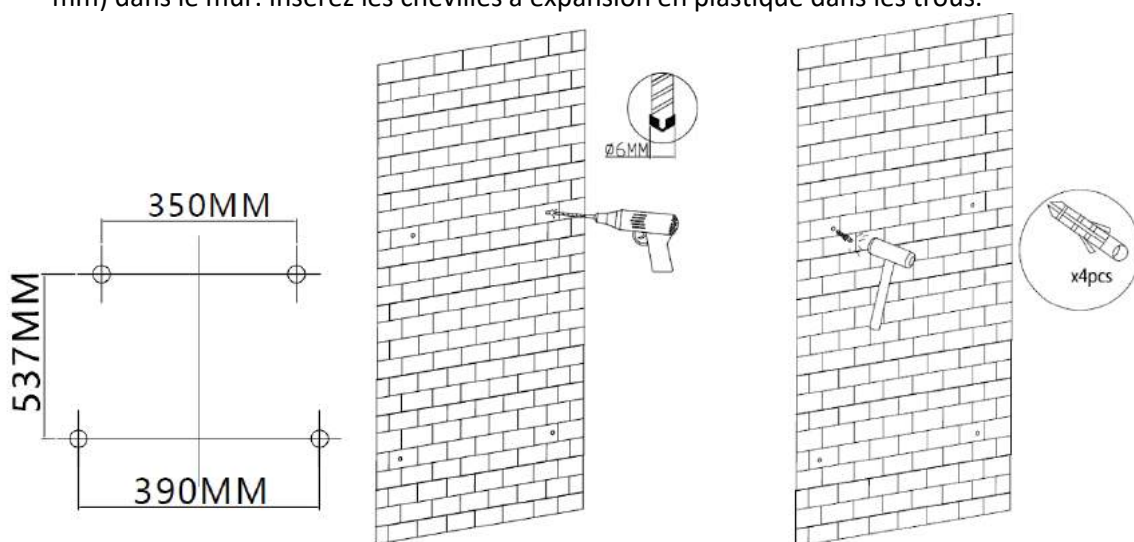
- 12. Icône de minuterie
- 13. Icône de détection de fenêtre ouverte
- 14. Icône de capteur corporel
- 15. Icônes des jours de la semaine
- 16. Température ambiante

FIXATION AU MUR

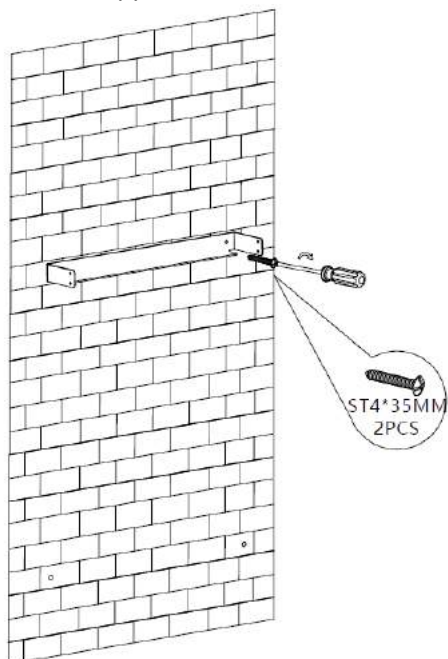
- 1. Choisissez un mur où il y a suffisamment d'espace et qui convient pour installer l'appareil.



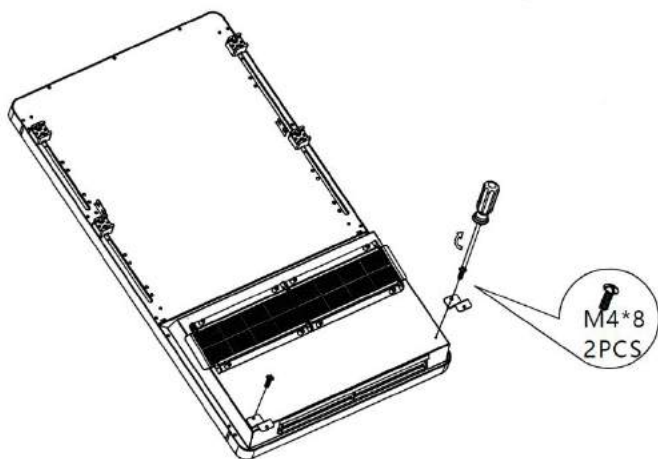
- 2. Utilisez le gabarit fourni pour marquer les endroits où percer les trous sur le mur. Puis percez 4 trous (Φ6 mm) dans le mur. Insérez les chevilles à expansion en plastique dans les trous.



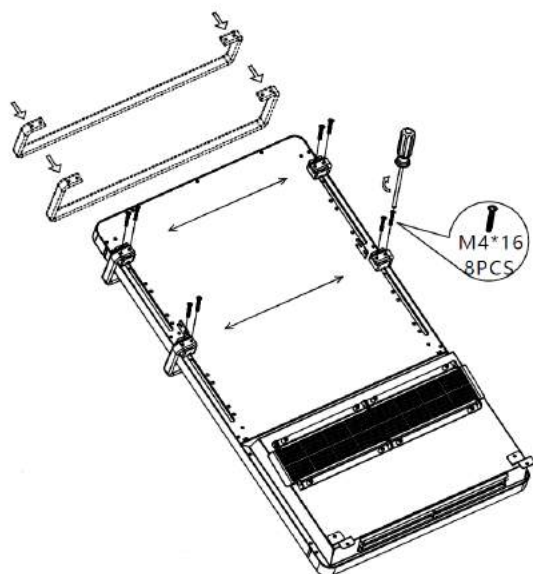
3. Fixez le support mural dans les deux trous supérieurs à l'aide de deux vis ST4X35.



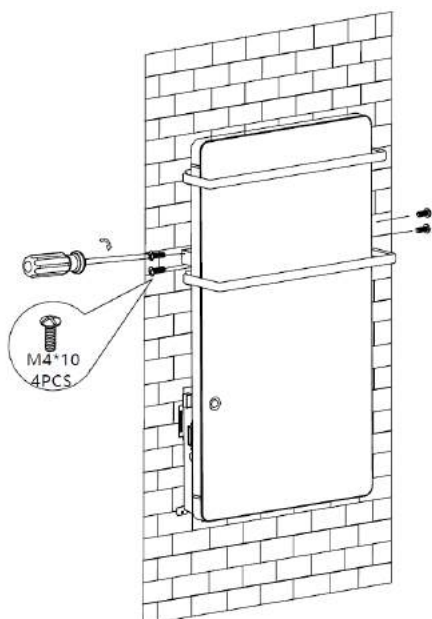
4. Fixez les deux équerres en Z à l'arrière du radiateur à l'aide de deux vis M4X8.



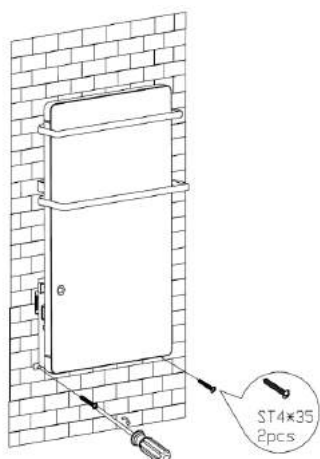
5. Insérez le plus petit porte-serviettes dans les supports fournis (position haute) et vissez-le fermement à l'aide de quatre vis M4X16. Répétez cette procédure pour fixer le plus grand porte-serviettes aux supports (position basse) à l'aide de quatre vis M4X16. Les deux porte-serviettes peuvent être glissés vers le haut et vers le bas. *(Sautez cette étape si vous n'avez pas besoin de porte-serviettes.)*



6. Deux personnes sont requises pour les étapes de montage suivantes : Accrochez l'appareil sur le support mural et fixez-le sur les côtés gauche et droit à l'aide de deux vis M4X10 de chaque côté.




7. Fixez les équerres en Z au mur à l'aide de deux vis ST4X35. Les vis doivent s'insérer dans les deux trous inférieurs percés précédemment. Essayez la surface de l'appareil avec un chiffon doux. L'appareil est prêt à l'emploi.




FONCTIONNEMENT

Branchez l'appareil sur une prise électrique adaptée. Mettez l'appareil en marche en basculant l'interrupteur d'alimentation en position « I ». L'affichage et le panneau de commande s'allument pendant 10 secondes. Puis l'appareil se met en veille.

Pour éteindre l'appareil, basculez l'interrupteur d'alimentation en position « O » et débranchez la fiche de l'alimentation.


Appuyez une fois sur  pour mettre l'appareil en marche.


Remarque : L'éclairage du bouton s'éteindra dans les 10 secondes si aucune opération n'est effectuée. Appuyez sur n'importe quel bouton pour réactiver l'éclairage du bouton.

Appuyez à nouveau sur  pour éteindre l'appareil. L'appareil restera alors en mode veille.

Remarque : Le moteur continuera à fonctionner pendant 15 secondes supplémentaires pour éliminer la chaleur résiduelle à l'intérieur de l'appareil avant que l'appareil ne s'éteigne.


1. Réglage du jour de la semaine et de l'heure

Lors de la première utilisation, l'icône  clignote sans cesse pour vous rappeler de régler le jour de la semaine et l'heure avant de procéder à d'autres réglages de l'appareil.


Appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes pour activer le réglage du jour de la semaine et de l'heure. Le

chiffre 1 de **1 2 3 4 5 6 7** (pour lundi) clignote. Appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour sélectionner le jour actuel de la semaine. Le chiffre correspondant au jour sélectionné clignote alors sur

l'affichage. Appuyez sur le bouton  pour confirmer le réglage du jour de la semaine. Ensuite, vient le


réglage des heures.  clignote. Appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour sélectionner l'heure actuelle

sur une plage de 0-23. Appuyez sur le bouton  pour confirmer le réglage des heures. Ensuite, vient le

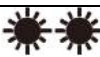



réglage des minutes.  clignote. Appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour sélectionner les minutes sur





une plage de 0-59. Appuyez sur le bouton  pour confirmer le réglage des minutes.


Remarque : l'appareil reviendra automatiquement à l'affichage initial si aucune opération n'est effectuée dans les 10 secondes pendant le réglage.


Comment vérifier l'heure actuelle : appuyez une fois sur le bouton . L'heure actuelle apparaît sur l'affichage, d'abord les heures puis les minutes, puis la température actuelle apparaît de nouveau sur l'affichage.


2. Réglage de la puissance

	Puissance	Icône	Fonction
Forte puissance de chauffage PTC	1800 W		Chauffage de la pièce
Faible puissance de chauffage PTC	900 W		Chauffage de la pièce
Chauffage du panneau	200 W		Sèche-serviettes
Pleine puissance de chauffage	1800 W + 200 W = 2000 W		Chauffage de la pièce + chauffage des serviettes

1) Chauffage PTC (1800 W) : Appuyez sur le bouton  pour mettre l'appareil en marche. Les deux icônes  s'allument, le chauffage PTC fonctionne à forte puissance 1800 W. Appuyez sur  une fois pour basculer en faible puissance 900 W. Une seule icône  reste allumée.

2) Chauffage du panneau (200 W) : Appuyez sur le bouton  une fois pour démarrer le chauffage du panneau. Appuyez à nouveau sur le bouton pour arrêter le chauffage du panneau.

3) Chauffage pleine puissance (2000 W) : Lorsque le chauffage du panneau fonctionne, appuyez sur le bouton  pour démarrer le chauffage PTC à forte puissance 1800 W. La puissance totale est alors de 2000 W.


Remarque : à ce moment-là, si vous appuyez sur le bouton , le chauffage PTC changera de la manière suivante : forte puissance - faible puissance - pas de puissance (1800 W - 900 W - 0 W).



AVERTISSEMENT : La surface en verre et le dessous de la sortie d'air sont très chauds pendant l'utilisation. Faites très attention et évitez de les toucher.

3. Réglage de la température

Une fois la puissance réglée, appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour régler la température entre 5 et 40 °C.

L'affichage  s'ajuste en conséquence. Le réglage de la température est automatiquement confirmé après 5 secondes.

Lorsque la température ambiante atteint la température réglée, l'appareil cesse de chauffer.

Lorsque la température ambiante chute de 1 °C en dessous de la température réglée, l'appareil recommence à chauffer pour maintenir la température ambiante au niveau défini.

Remarque : la température réglée doit être supérieure à la température ambiante, sinon l'appareil ne chauffera pas.

4. Réglage du mode de la minuterie hebdomadaire

Appuyez sur le bouton **Mode** pour sélectionner le mode de fonctionnement entre **P1-P2-P3-P4-P5-UP**. Après avoir choisi le mode souhaité, ne touchez pas l'appareil pendant 3 secondes pour confirmer.

1) Les modes **P1, P2, P3, P4, P5** sont des programmes prédéfinis pour un réglage rapide.

Mode	Jour de la semaine	Mode de fonctionnement						
		Antigel	Confort	Antigel	Confort	Antigel	Confort	Antigel
P1	1-7		00:00-24:00					
P2	1-5	00:00-06:30	06:30-08:30	08:30-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00		
	6-7	00:00-07:30	07:30-10:00	10:00-12:00	12:00-14:00	14:00-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00
P3	1-5	00:00-06:00	06:00-17:00	17:00-24:00				
	6-7	00:00-24:00						
P4	1-7	00:00-06:00	06:00-22:00	22:00-24:00				
P5	1-7	00:00-24:00						

Antigel : l'appareil maintient la température ambiante à 5 °C par défaut pour éviter le gel.

Confort : le niveau de confort est atteint en réglant la puissance et la température en fonction des besoins. (Reportez-vous au réglage de la puissance et de la température ci-dessus). La puissance et la température réglées seront utilisées pour tous les modes confort.


Remarque : la puissance et la température ne peuvent être réglées qu'en mode confort.

2) En **mode UP**, vous pouvez effectuer le réglage hebdomadaire confort/antigel.






Appuyez sur le bouton **Mode** pour sélectionner le mode UP. Appuyez ensuite sur le bouton **Prog** pour démarrer le réglage hebdomadaire. Le chiffre **1** (1 = lundi, 2 = mardi, 3 = mercredi, 4 = jeudi, 5 = vendredi, 6 =

samedi, 7 = dimanche) et  commencent à clignoter,  s'allume.

Définissez une ou trois plages horaires (maximum) en mode confort pour le lundi ;

1) Appuyez sur les boutons « + » ou « - », **1** apparaît sur l'affichage LED  (1ère plage horaire).

2) Appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour définir l'heure de début de la 1^{ère} plage horaire en mode

- confort entre 0-23. Une fois définie, appuyez sur le bouton  pour confirmer. Appuyez sur le bouton « + » pour définir l'heure de fin (Remarque : elle doit être postérieure d'au moins 1 heure à l'heure de début). Appuyez ensuite sur le bouton  pour confirmer le réglage de la 1^{ère} plage horaire.
- 3) **2** apparaît ensuite sur l'affichage LED  (2^{ème} plage horaire en mode confort). Répétez l'étape 2 ci-dessus pour définir la 2^{ème} plage horaire. Si vous n'avez pas besoin de définir une autre plage horaire en mode confort pour le lundi, vous pouvez appuyer sur  pour passer au chiffre 2 (mardi).
- 4) Après avoir réglé la 2^{ème} plage horaire en mode confort, vous pouvez régler la 3^{ème} plage horaire en mode confort ou appuyer sur  pour passer au chiffre 2 (mardi).

Une fois le réglage des plages horaires du lundi terminé, le chiffre **2** (mardi) commence à clignoter. Répétez les étapes ci-dessus pour définir les plages horaires en mode confort du mardi et également des autres jours de la semaine.

Le programme hebdomadaire par défaut du mode UP est la journée entière en mode confort. Donc, si vous ne réglez pas le programme pour le mode UP, l'appareil fonctionnera en mode confort toute la journée.





Remarque : chaque étape doit être effectuée dans les 2 minutes, sinon l'appareil sortira du mode de réglage et reviendra à l'affichage initial.

5. Détecteur de présence

Le détecteur de présence n'est actif qu'en mode confort dans le mode UP. Si après 15 minutes de fonctionnement en mode confort, le détecteur de présence ne détecte pas de mouvement dans la salle de bains, il se désactivera. Si un mouvement est détecté dans le temps défini, il se remettra en marche, en suivant le programme hebdomadaire établi.



Remarque : Le détecteur de présence ne fonctionne pas en mode antigel.

6. Réglage de la minuterie

En mode P1, appuyez sur  deux fois rapidement pour activer le réglage de la minuterie. Les icônes  et le  clignotent. Appuyez sur les boutons « + » ou « - » pour régler la minuterie entre 0 et 24. Attendez ensuite 5 secondes pour confirmer le réglage. L'affichage  alterne maintenant entre la température ambiante et le temps restant jusqu'à l'arrêt.

Appuyez à nouveau deux fois rapidement sur le bouton  pour annuler le réglage. Il n'y a alors que la température ambiante qui apparaît sur l'affichage.




7. Fonction de verrouillage enfant


Pendant le fonctionnement, appuyez simultanément sur les boutons « + » ou « - » pendant 3 secondes pour activer la fonction de verrouillage enfant.  apparaît alors sur l'affichage et après 5 secondes, l'affichage initial apparaît. Tous les boutons sont désactivés une fois que la fonction de verrouillage enfant est activée. Si vous appuyez sur un bouton,  clignote sur l'affichage pour vous rappeler que la fonction de verrouillage enfant est activée et l'appareil retourne à l'affichage initial au bout de 5 secondes.



Appuyez simultanément sur les boutons « + » ou « - » pendant 3 secondes pour désactiver la fonction de verrouillage enfant.

8. Fonction de détection de fenêtre ouverte :



Dans n'importe quel mode de fonctionnement, appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes pour

activer la fonction de détection de fenêtre ouverte. L'icône  clignote sur l'affichage. Appuyez à nouveau sur le bouton  pendant 3 secondes pour désactiver la fonction. L'icône  disparaît.

Si la fonction de détection de fenêtre ouverte a été activée et que la température ambiante baisse d'au moins 5 °C en 10 minutes alors que l'appareil chauffe, l'appareil considérera que la fenêtre est susceptible d'être ouverte et lancera la détection. Si l'appareil détecte dans les 30 minutes qui suivent que la température ambiante est toujours identique voire inférieure à celle d'avant, il considérera que la fenêtre est ouverte et arrêtera le chauffage. Dans le même temps, l'icône  cesse de clignoter et continue de s'allumer pour rappeler à l'utilisateur de fermer la fenêtre.

Dès que vous avez fermé la fenêtre, appuyez sur le bouton  pour reprendre le fonctionnement normal. L'icône  clignote à nouveau.

9. Réinitialisation aux paramètres d'usine

Pendant le fonctionnement, appuyez simultanément et rapidement sur  et  deux fois pour réinitialiser l'appareil aux paramètres d'usine.

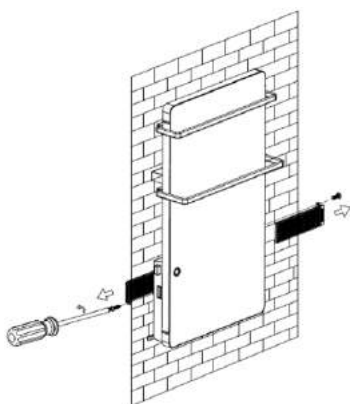
SYSTÈME DE SÉCURITÉ

- L'appareil possède un système de sécurité qui désactive automatiquement l'appareil s'il est en surchauffe.
- En cas de surchauffe, éteignez l'appareil, débranchez sa fiche de la prise électrique et laissez-le refroidir pendant au moins 30 minutes. Rebranchez sa fiche dans la prise électrique et rallumez-le.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Filtre

- 1) Veuillez nettoyer le filtre après environ 150 heures d'utilisation.
- 2) Utilisez un tournevis pour dévisser les deux vis ST3X10 du filtre, puis retirez les filtres gauche et droit. Remettez les filtres en place selon la ligne de référence (voir figure ci-dessous). Poussez les filtres jusqu'à ce qu'ils ne puissent plus bouger.



Radiateur

- 1) Débranchez toujours le radiateur de la prise murale et laissez-le refroidir complètement avant de le nettoyer.
- 2) Utilisez un aspirateur pour enlever la poussière sur et dans l'appareil.

- 3) Nettoyez l'extérieur du radiateur avec un chiffon humide puis essuyez-le avec un chiffon sec.
- 4) N'utilisez pas de détergents ni d'abrasifs et ne laissez pas l'eau pénétrer dans le radiateur.

RANGEMENT

1. Débranchez toujours l'appareil, laissez-le refroidir complètement et nettoyez-le avant de le ranger.
2. Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, rangez-le avec son mode d'emploi dans son carton d'origine dans un endroit sec et ventilé.
3. Ne placez pas d'objets lourds sur le carton, car cela pourrait endommager l'appareil.

DONNÉES TECHNIQUES

Alimentation : 220-240V ~ 50Hz

Consommation : 2000W

GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE

Nos appareils sont soumis à un contrôle de qualité strict avant d'être livrés. Si l'appareil a toutefois été endommagé lors de la production ou du transport en dépit des soins que nous lui donnons, retournez l'appareil au vendeur.

Nous offrons une garantie de 2 ans pour l'appareil acheté à partir de la date de vente. Les défauts dus à une utilisation non conforme de l'appareil et les dommages dus à une intervention ou réparation faite par une tierce personne ou dus à l'installation de pièces qui ne sont pas d'origine ne sont pas couverts par cette garantie. Conservez toujours votre reçu, car sans celui-ci vous ne pourrez réclamer aucune sorte de garantie. Les dommages causés par le non respect des instructions de ce manuel rendront la garantie caduque, Nous décline toute responsabilité en cas de dommages indirects. Nous décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou de dommages corporels causés par une utilisation inappropriée ou si les instructions de sécurité n'ont pas été convenablement observées. Si les accessoires sont endommagés, cela ne signifie pas que toute la machine sera remplacée gratuitement. Dans de tels cas, veuillez contacter notre assistance. Des pièces brisées en verre ou en plastique sont toujours sujettes à des frais. Les défauts des consommables ou des pièces susceptibles de s'user, ainsi que le nettoyage, l'entretien, réparation ou les frais d'expédition et de transport à destination et au départ de tout lieu de réparation. Desdites pièces ne sont pas couverts par la garantie et doivent donc être payés.



Le symbole de la poubelle barrée signifie que ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers usuels. Les équipements électroniques et électriques non compris dans le processus de tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses. Veuillez les éliminer de manière responsable dans des centres approuvés de traitement ou recyclage des déchets.

Emerio Switzerland AG
Oberneuhofstrasse 1
6340 Baar
Switzerland

Informations ERP (FR)

Fournisseur: Emerio Switzerland AG

Oberneuhofstrasse 1

6340 Baar

Switzerland

Déclare que le produit désigné ci-dessous :

Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques

Référence(s) du modèle :					
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
Puissance thermique				Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement (sélectionner un seul type)	
Puissance thermique nominale	P_{nom}	2,0	kW	Contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré.	N/A
Puissance thermique minimale (indicative)	P_{min}	1,1	kW	Contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure.	N/A
Puissance thermique maximale continue	$P_{max,c}$	2,0	kW	Contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure.	N/A
Consommation d'électricité auxiliaire				Puissance thermique réglable par ventilateur	N/A
À la puissance thermique nominale	$e_{l_{max}}$	0	kW	Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)	
À la puissance thermique minimale	$e_{l_{min}}$	0	kW	Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce.	Non
En mode veille	$e_{l_{SB}}$	0	kW	Contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce.	Non
				Contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique.	Non
				Contrôle électronique de la température de la pièce.	Non
				Contrôle électronique de la température de la pièce et	Non

				programmeur journalier.	
				Contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire.	Oui
				Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)	
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence.	Oui
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte.	Oui
				Option contrôle à distance	Non
				Contrôle adaptatif de l'activation	Non
				Limitation de la durée d'activation	Oui
				Capteur à globe noir	Non
Coordonnées de contact	Emerio Switzerland AG Oberneuhofstrasse 1 6340 Baar Switzerland				

Satisfait aux exigences des Directives du Conseil :

Règlement (UE) n° 2015/1188 de la Commission du 28 avril 2015 et amendé par le règlement (UE) n° 2016/2282 de la Commission portant application de la directive 2009/125/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les exigences d'écoconception des dispositifs de chauffage décentralisés.

En ce qui concerne les informations pour les consommateurs sur comment installer, utiliser et entretenir le produit, les informations DEEE, consultez le manuel d'instruction fourni avec l'emballage.

INFORMAZIONI PER LA SICUREZZA DEGLI UTENTI

1. Leggere e conservare queste istruzioni. Attenzione! Le immagini contenute nel manuale sono esclusivamente a scopo di riferimento.
2. Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non abbiano la necessaria esperienza e conoscenza se hanno ricevuto adeguate istruzioni per utilizzare il dispositivo in maniera sicura e hanno compreso i rischi impliciti.
3. I bambini non devono giocare con il dispositivo.
4. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non deve essere effettuata da bambini senza supervisione.
5. I bambini al di sotto dei 3 anni devono essere sempre supervisionati.
6. I bambini tra i 3 e gli 8 anni accenderanno/spegneranno il dispositivo purchè sia stato posizionato o installato nella sua normale posizione di funzionamento e purchè abbiano ricevuto una adeguata supervisione o istruzioni sull'utilizzo del dispositivo in modo sicuro e purchè comprendano i rischi impliciti del suo utilizzo. I bambini dai 3 anni agli 8 non collegheranno, regoleranno nè svolgeranno operazioni di pulizia o manutenzione sullo stesso.
7. **ATTENZIONE – Alcune parti del presente prodotto possono diventare molto calde e causare scottature. Fare particolare attenzione nel caso in cui siano presenti bambini e persone vulnerabili.**
8. **AVVERTENZA!** Questo apparecchio non è dotato di dispositivi che controllano la temperatura ambientale. Non usare l'apparecchio in locali di dimensioni ridotte se occupati da persone incapaci di abbandonare il locale da sole, a meno che non siano supervisionate costantemente.
9. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire dal produttore, dal servizio assistenza o personale qualificato per evitare pericoli.
10. Questo apparecchio è destinato all'uso domestico e applicazioni simili.
11. Non uscire di casa mentre l'unità è in funzione. Accertarsi che l'interruttore sia in posizione OFF (0). Disinserire sempre la spina di alimentazione dell'unità quando non è in funzione. Non tirare il cavo per scollegare l'unità.
12. Tenere materiali combustibili quali mobili, cuscini, biancheria, carta, indumenti, tende, ecc. ad almeno 100 cm di distanza dal termoventilatore.
13. **AVVERTENZA:** Per evitare surriscaldamenti, non coprire l'unità.
14. Il radiatore non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
15. Non lasciare che oggetti penetrino all'interno delle bocchette di ventilazione poiché ciò potrebbe causare scosse elettriche, incendi o danni all'unità.
16. Conservare l'unità in un luogo fresco e asciutto nei periodi in cui non viene utilizzata.
17. Non inserire o estrarre la spina con le mani bagnate poiché ciò potrebbe causare scosse elettriche.
18. La macchina non deve essere messa in funzione tramite un interruttore timer esterno o tramite un sistema separato con telecomando.
19. Dispositivo non adatto ad essere montato su veicolo e automobili.
20. **AVVERTENZA!** Per la sicurezza dei bambini piccoli, installare l'apparecchio in modo tale che l'ultima barra riscaldante si trovi ad almeno 600 mm di distanza dal pavimento.
21. **AVVERTENZA!** Non usare l'apparecchio se il pannello in vetro è danneggiato.



22. Significa "NON COPRIRE!"



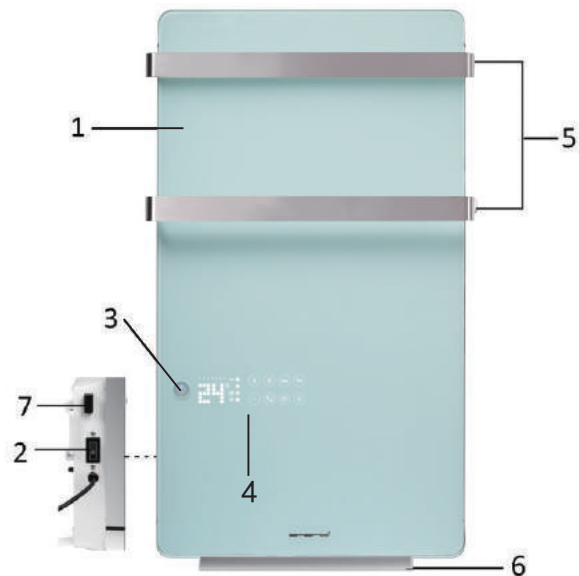
23. **Attenzione! Superficie calda.**

AVVERTENZA! Non toccare la superficie mentre l'apparecchio è in funzione. La temperatura delle superfici accessibili può essere elevata quando l'apparecchio è in funzione.

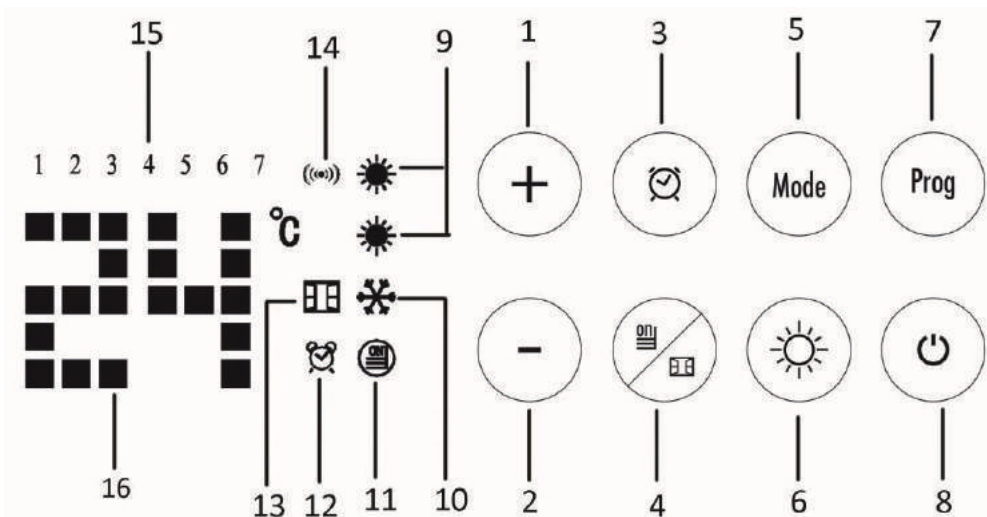
24. Per quanto riguarda le informazioni che riguardano l'installazione, far riferimento al paragrafo di seguito del manuale.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

1. Pannello riscaldante
2. Interruttore di alimentazione
3. Sensore di presenza
4. Display LED e pannello di controllo
5. Barre porta-asciugamani
6. Apertura di uscita dell'aria
7. Sensore della temperatura



Display LED e pannello di controllo

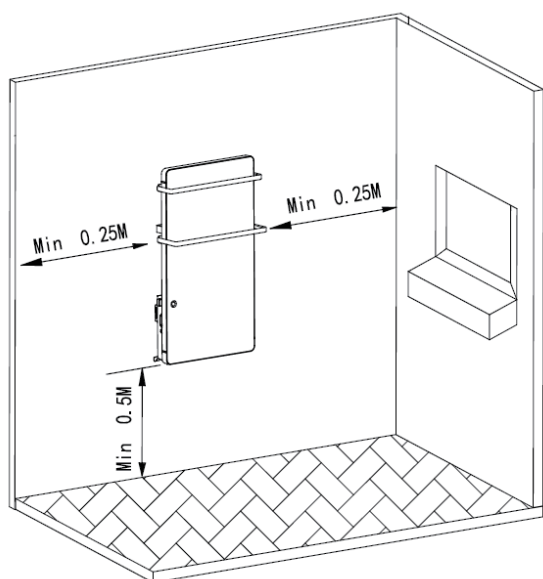


1. Pulsante di aumento del valore
2. Pulsante di diminuzione del valore
3. Pulsante del timer
4. Pulsante di riscaldamento del pannello / rilevamento di finestre aperte
5. Pulsante della modalità
6. Pulsante del riscaldamento PTC
7. Pulsante di programmazione
8. Pulsante di accensione/standby

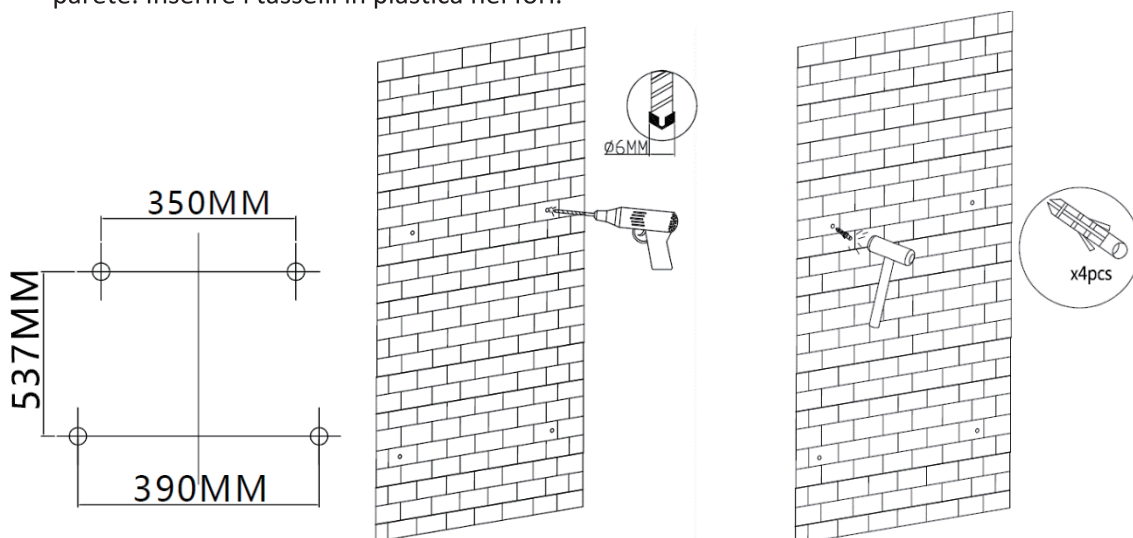
9. Indicatori della potenza di riscaldamento PTC
10. Indicatore della funzione antigelo
11. Indicatore del riscaldamento del pannello
12. Indicatore del timer
13. Indicatore del rilevamento di finestre aperte
14. Indicatore del sensore di presenza
15. Indicatori dei giorni della settimana
16. Temperatura ambiente

FISSAGGIO ALLA PARETE

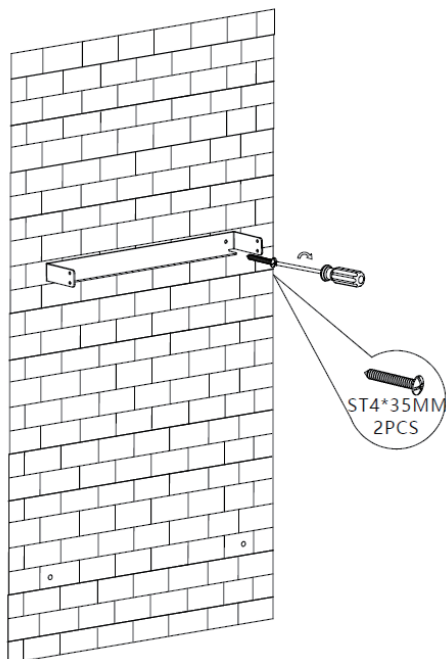
1. Selezionare una parete dotata di spazio sufficiente e idonea al fissaggio dell'apparecchio.



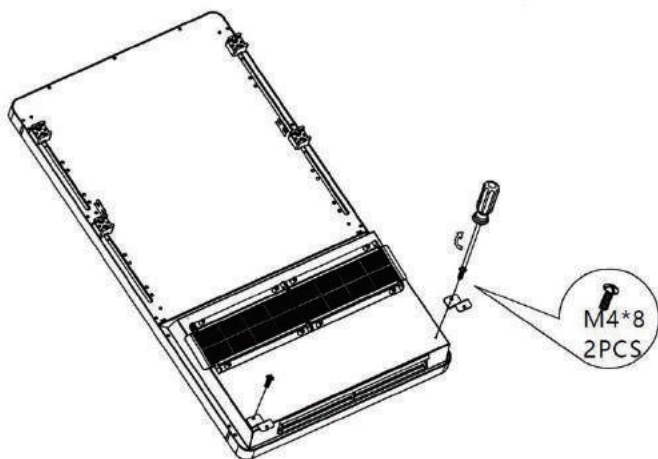
2. Usare la dima inclusa per contrassegnare la posizione dei fori sulla parete. Praticare 4 fori da $\Phi 6$ nella parete. Inserire i tasselli in plastica nei fori.



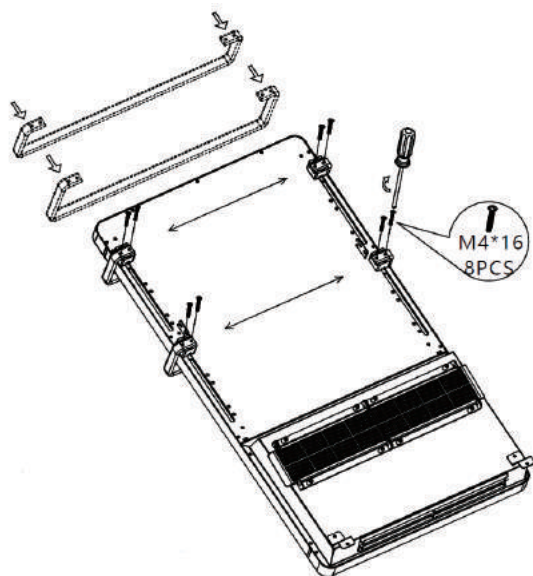
3. Fissare la staffa a parete ai due fori superiori usando due viti ST4X35.



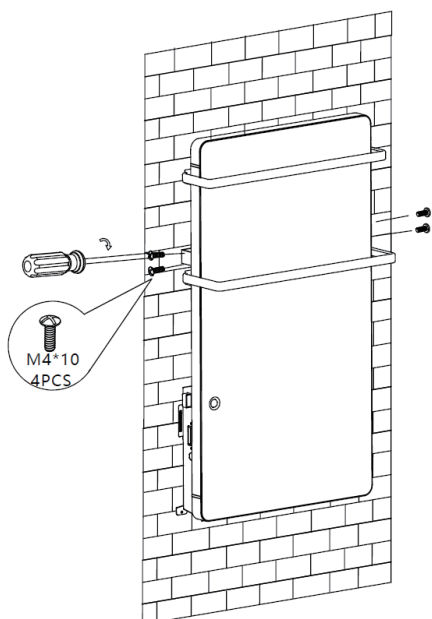
4. Fissare le due staffe a Z sul retro dell'apparecchio con due viti M4X8.



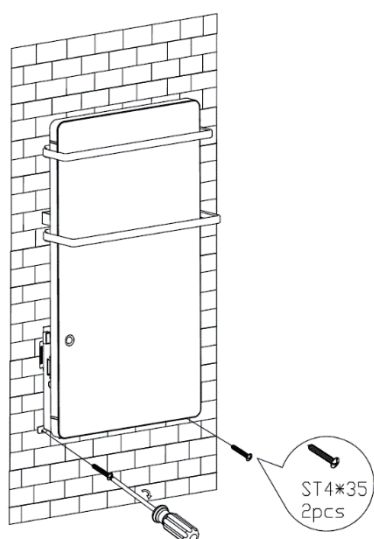
5. Inserire la barra porta-asciugamani più piccola nelle apposte staffe (posizione superiore) e serrarla con quattro viti M4X16. Procedere allo stesso modo per fissare la barra porta-asciugamani più grande nella posizione inferiore con quattro viti M4X16. Entrambe le barre porta-asciugamani possono essere spostate verso l'alto e verso il basso (*saltare questo passaggio se le barre porta-asciugamani non sono necessarie*).



6. Per effettuare le seguenti operazioni sono necessarie due persone. Posizionare l'apparecchio sulla staffa a parete e fissarlo dal lato destro e sinistro con due viti M4X10.



7. Fissare le staffe a Z alla parete con due viti ST4X35. Le viti devono essere inserite nei due fori inferiori praticati nella parete. Pulire le superfici dell'apparecchio con un panno morbido. Ora l'apparecchio è pronto per l'uso.



UTILIZZO

Collegare l'apparecchio a una presa di corrente adatta. Accendere l'apparecchio portando l'interruttore di alimentazione in posizione "I". Il display e il pannello di controllo si illumineranno per 10 secondi. L'apparecchio entrerà in standby.

Per spegnere l'apparecchio, portare l'interruttore di alimentazione in posizione "O" e scollegarlo dalla presa di corrente.


Premere una volta il pulsante  per accendere l'apparecchio.


Nota: la luce del pulsante si spegnerà dopo 10 secondi di inattività. Premere qualsiasi pulsante per riaccenderla.

Premere nuovamente il pulsante  per far entrare l'apparecchio in standby.

Nota: il motore continuerà a funzionare per 15 secondi dopo lo spegnimento per dissipare il calore residuo all'interno dell'apparecchio.

1. Impostazione del giorno e dell'ora

Al primo utilizzo, l'indicatore  continuerà a lampeggiare per segnalare che è necessario impostare il giorno e l'ora prima dell'uso.

Tenere premuto il pulsante  per 3 secondi per accedere alla modalità di impostazione; il primo numero degli indicatori **1 2 3 4 5 6 7** lampeggerà. Premere il pulsante + o – per selezionare il giorno;


il numero corrispondente lampeggerà. Premere il pulsante  per confermare. L'indicatore 

lampeggerà; premere il pulsante + o – per selezionare l'ora tra 0 e 23 e premere il pulsante  per





confermare. L'indicatore  lampeggerà; premere il pulsante + o – per selezionare i minuti tra 0 e 59 e





premere il pulsante  per confermare.


Nota: se non viene premuto alcun pulsante entro 10 secondi, il giorno e l'ora torneranno ai valori iniziali.


Per visualizzare l'ora corrente, premere una volta il pulsante ; sul display appariranno prima l'ora e poi i minuti, quindi nuovamente la temperatura corrente.


2. Impostazione della potenza

	Potenza	Indicatore	Funzione
Alta potenza di riscaldamento PTC	1800 W		Riscaldamento della stanza
Bassa potenza di riscaldamento PTC	900 W		Riscaldamento della stanza
Riscaldamento del pannello	200 W		Riscaldamento degli asciugamani
Piena potenza	1800 W + 200 W = 2000 W		Riscaldamento della stanza + riscaldamento degli asciugamani

1) Riscaldamento PTC (1800 W): Premere il pulsante  per accendere l'apparecchio. Entrambi gli indicatori  si illumineranno, a indicare che il riscaldamento PTC è in funzione ad alta potenza (1800 W). Premere una volta il pulsante  per passare alla funzione a bassa potenza (900 W); solo un indicatore  si illuminerà.

2) Riscaldamento del pannello (200 W): premere una volta il pulsante  per attivare il riscaldamento del pannello. Premere nuovamente il pulsante per disattivare il riscaldamento del pannello.


3) Riscaldamento a piena potenza (2000 W): quando il riscaldamento del pannello è in funzione, premere il pulsante  per attivare il riscaldamento PTC ad alta potenza (1800 W). Ora l'apparecchio funzionerà a piena potenza (2000 W).

Nota: in questa modalità, premere ripetutamente il pulsante  per attivare il riscaldamento PTC ad alta potenza (1800 W), a bassa potenza (900 W) o disattivo (0 W).



AVVERTENZA! La superficie in vetro e l'apertura di uscita dell'aria sulla parte inferiore diventano molto calde. Prestare attenzione e non toccarle.

3. Impostazione della temperatura

Dopo aver impostato la potenza, premere il pulsante + o – per impostare la temperatura tra 5°C e 40°C. Sul display  apparirà il valore corrente. Dopo aver impostato la temperatura, il valore verrà confermato automaticamente dopo 5 secondi.

Quando la temperatura ambientale raggiunge la temperatura impostata, l'apparecchio smetterà di riscaldare l'ambiente.

Quando la temperatura ambientale scende di 1°C rispetto alla temperatura impostata, l'apparecchio ricomincerà a riscaldare la stanza.

Nota: se la temperatura impostata non è superiore alla temperatura ambientale, l'apparecchio non entrerà in funzione.

4. Impostazione della modalità di funzionamento

Premere il pulsante **Mode** per selezionare la modalità di funzionamento tra **P1, P2, P3, P4, P5** e **UP**. Dopo aver selezionato la modalità desiderata, non premere alcun pulsante per 3 secondi per confermare.

1) Le modalità **P1, P2, P3, P4** e **P5** sono predefinite per un'impostazione rapida.

Modalità	Giorno della settimana	Funzione						
		Antigelo	Comfort	Antigelo	Comfort	Antigelo	Comfort	Antigelo
P1	1-7		00:00-24:00					
P2	1-5	00:00-06:30	06:30-08:30	08:30-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00		
	6-7	00:00-07:30	07:30-10:00	10:00-12:00	12:00-14:00	14:00-17:00	17:00-22:30	22:30-24:00
P3	1-5	00:00-06:00	06:00-17:00	17:00-24:00				
	6-7	00:00-24:00						
P4	1-7	00:00-06:00	06:00-22:00	22:00-24:00				
P5	1-7	00:00-24:00						




Funzione antigelo: l'apparecchio mantiene la temperatura ambientale a 5°C.

Funzione **comfort**: il livello di comfort può essere regolato impostando la potenza e la temperatura (consultare le sezioni "Impostazione della potenza" e "impostazione della temperatura"). La potenza e la temperatura impostate saranno utilizzate per la funzione comfort in tutte le modalità.


Nota: la potenza e la temperatura possono essere regolate esclusivamente per la funzione comfort.

2) La modalità **UP** permette di personalizzare gli orari della funzione comfort e antigelo.


Premere il pulsante **Mode** per selezionare la modalità UP; quindi premere il pulsante **Prog** per accedere alla modalità di impostazione. Il **primo** numero degli indicatori dei giorni della settimana inizierà a lampeggiare (1 = lunedì, 2 = martedì, 3 = mercoledì, 4 = giovedì, 5 = venerdì, 6 = sabato, 7 = domenica)




insieme agli indicatori  , e l'indicatore  si illuminerà.

È possibile impostare fino a tre intervalli al giorno per la funzione comfort. Procedere come descritto di seguito.

- 1) Premere il pulsante + o –; sul display  apparirà "1" (primo intervallo della funzione comfort).
- 2) Premere il pulsante + o – per impostare l'ora di inizio del primo intervallo tra 0 e 23. Premere il pulsante



per confermare. Premere il pulsante + per impostare l'ora di fine (nota: deve essere superiore di almeno 1 ora rispetto all'ora di inizio). Quindi premere il pulsante  per confermare l'orario del primo intervallo.

- 3) Sul display  apparirà "2" (secondo intervallo della funzione comfort). Ripetere il passaggio 2 per impostare l'orario del secondo intervallo. Se non è necessario impostare altri intervalli per lunedì, premere il pulsante  per passare a martedì (indicatore 2).
- 4) Dopo aver impostato il secondo intervallo è possibile impostare il terzo intervallo o passare a martedì (indicatore 2) premendo il pulsante .

Dopo aver impostato gli intervalli di lunedì, l'indicatore 2 (martedì) inizierà a lampeggiare. Ripetere la procedura descritta in precedenza per impostare gli intervalli della funzione comfort di martedì e dei giorni successivi.

Il programma predefinito della modalità UP è la funzione comfort attiva per tutta la giornata. Se la modalità UP non viene personalizzata, l'apparecchio attiverà la funzione comfort per tutta la giornata.





Nota: ciascun passaggio deve essere completato entro 2 minuti; in caso contrario, l'impostazione verrà annullata.


5. Sensore di presenza

Il sensore di presenza è attivo esclusivamente durante la funzione comfort in modalità UP. Se dopo 15 minuti di funzionamento in funzione comfort il sensore di presenza non rileva alcun movimento nel bagno, l'apparecchio si arresterà. Se il sensore rileva un movimento entro il tempo stabilito, l'apparecchio si riavvierà in base al programma settimanale.

Nota: il sensore di presenza non è attivo durante la funzione antigelo.

6. Impostazione del timer

In modalità P1, premere due volte il pulsante  per accedere alla modalità di impostazione del timer; il display  e l'indicatore  lampeggeranno. Premere il pulsante + o – per impostare il timer tra 0 e 24. Non premere alcun pulsante per 5 secondi per confermare l'impostazione. Sul display  appariranno alternativamente la temperatura ambientale e il conto alla rovescia.



Premere due volte il pulsante  per annullare il timer. Sul display apparirà esclusivamente la temperatura ambientale.


7. Blocco bambini


Quando l'apparecchio è acceso, tenere premuti simultaneamente i pulsanti + e – per 3 secondi per attivare il blocco bambini. Sul display apparirà [] per 5 secondi. Quando il blocco bambini è attivo, i pulsanti sono disattivi. Premendo qualsiasi pulsante, sul display lampeggerà [] per 5 secondi, a indicare che il blocco bambini è attivo.

Tenere nuovamente premuti i pulsanti + e – per 3 secondi per disattivare il blocco bambini.

8. Rilevamento di finestre aperte



In qualsiasi modalità di funzionamento, tenere premuto il pulsante  per 3 secondi per attivare la funzione di rilevamento di finestre aperte; l'indicatore  lampeggerà. Tenere nuovamente premuto il

pulsante  per 3 secondi per disattivare la funzione; l'indicatore  si spegnerà.

Quando l'apparecchio sta riscaldando la stanza e la funzione di rilevamento di finestre aperte è attiva, se la temperatura ambientale diminuisce di 5°C in 10 minuti e rimane costante o scende ulteriormente nei successivi 30 minuti, l'apparecchio smetterà di riscaldare la stanza. Simultaneamente, l'indicatore  smetterà di lampeggiare e rimarrà acceso, a indicare che è stata rilevata una finestra aperta.

Dopo aver chiuso la finestra, premere il pulsante  per riattivare il normale funzionamento dell'apparecchio; l'indicatore  ricomincerà a lampeggiare.

9. Ripristino delle impostazioni predefinite

Durante l'uso, premere simultaneamente i pulsanti  e  due volte in rapida successione. Le impostazioni predefinite dell'apparecchio verranno ripristinate.

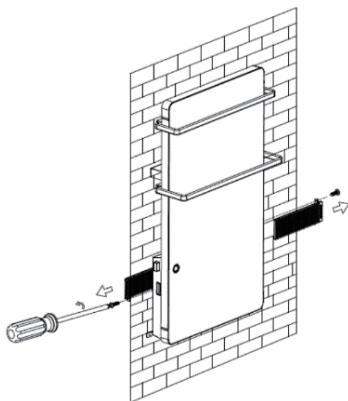
SISTEMA DI SICUREZZA

- L'unità è dotata di un sistema di sicurezza che spegne automaticamente l'unità in caso di surriscaldamento.
- Se l'unità si surriscalda, rimuovere la spina dalla presa elettrica, premere i pulsanti per spegnere l'unità e lasciarla raffreddare per almeno 30 minuti. Inserire la spina nella presa elettrica e accendere il termoventilatore.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Filtro

- 1) Pulire il filtro dopo circa 150 ore di utilizzo.
- 2) Svitare le 2 viti ST3X10 e rimuovere il filtro destro e sinistro. Riposizionare il filtro come illustrato di seguito. Spingere il filtro fino in fondo.



Apparecchio

- 1) Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente e attendere che si raffreddi completamente prima di pulirlo.
- 2) Usare un aspirapolvere per rimuovere la polvere dalle aperture di ingresso e uscita dell'aria.
- 3) Pulire le superfici esterne dell'apparecchio con un panno umido e un panno asciutto.
- 4) Non usare detersivi o sostanze abrasive ed evitare l'infiltrazione di acqua nell'apparecchio.

CONSERVAZIONE

1. Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente, attendere che si raffreddi completamente e pulirlo prima di riporlo.
2. In previsione di un lungo periodo di inutilizzo, riporre l'apparecchio e il manuale di istruzioni nella confezione originale e conservarla in un luogo asciutto e ventilato.
3. Non posizionare oggetti pesanti sulla confezione per evitare che l'apparecchio subisca danni.

DATI TECNICI

Voltaggio di esercizio: 220-240V ~ 50Hz

Consumo di energia: 2000W

GARANZIA E SERVIZIO DI ASSISTENZA

Prima della fornitura, i nostri apparecchi vengono sottoposti ad un severo controllo di qualità. Se, nonostante la massima cura, si sono verificati danni durante la produzione o il trasporto, si prega di restituire l'apparecchio al rivenditore.

Concediamo 2 anni di garanzia sull'apparecchio acquistato; il periodo di garanzia inizia dal giorno dell'acquisto. Durante questo periodo ripariamo o sostituiamo gratuitamente ogni componente guasto, la cui malfunzione può essere manifestamente attribuita a difetti del materiale o al processo di produzione. In caso di apparecchio difettoso, rivolgersi direttamente al rivenditore.

I difetti derivanti da un uso scorretto dell'apparecchio e le malfunzioni dovute all'intervento o alla riparazione da parte di terzi o alla sostituzione di componenti con ricambi non originali non sono coperti da questa garanzia.

Conservare sempre lo scontrino, senza il quale non è possibile far valere la garanzia. I danni dovuti al non rispetto del manuale di istruzioni rendono nulla la garanzia; se ciò porta a conseguenti danni non potremmo essere ritenuti responsabili. Decliniamo inoltre qualsiasi responsabilità per eventuali danni o lesioni personali causati da un uso improprio o in caso di mancata aderenza al manuale di istruzioni. Eventuali danni agli accessori non implicano la sostituzione gratuita dell'intero apparecchio. In tal caso, contattare il reparto di assistenza. La rottura di componenti in vetro o plastica è sempre soggetta a un costo. I difetti ai componenti di consumo o a componenti soggetti a usura, compresa la pulizia, manutenzione, sostituzione o le spese di spedizione e di trasporto verso il luogo di riparazione e ritorno. degli stessi, non sono coperti dalla garanzia e saranno soggetti a un costo.



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici. I dispositivi elettronici ed elettrici non inclusi in un processo di smistamento sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose. Si prega di smaltire in modo responsabile presso centri idonei di raccolta differenziata.

Emerio Switzerland AG
Oberneuhofstrasse 1
6340 Baar
Switzerland

Informazioni ERP (IT)

Il fornitore: Emerio Switzerland AG
 Oberneuhofstrasse 1
 6340 Baar
 Switzerland

dichiara che il prodotto descritto di seguito

Informazioni obbligatorie per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici

Identificativo del modello:					
Dato	Simbolo	Valore	Unità	Dato	Unità
Potenza termica				Tipo di potenza termica, solo per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici ad accumulo (indicare una sola opzione)	
Potenza termica nominale	P_{nom}	2,0	kW	controllo manuale del carico termico, con termostato integrato	N/A
Potenza termica minima (indicativa)	P_{min}	1,1	kW	controllo manuale del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	N/A
Massima potenza termica continua	$P_{max,c}$	2,0	kW	controllo elettronico del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	N/A
Consumo ausiliario di energia elettrica				potenza termica assistita da ventilatore	N/A
Alla potenza termica nominale	e_{lmax}	0	kW	Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione)	
Alla potenza termica minima	e_{lmin}	0	kW	potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente	No
In modalità standby	e_{lsb}	0	kW	due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente	No
				con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e	Sì

				temporizzatore settimanale	
				Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni)	
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di presenza	Sì
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte	Sì
				con opzione di controllo a distanza	No
				con controllo di avviamento adattabile	No
				con limitazione del tempo di funzionamento	Sì
				con termometro a globo nero	No
Contatti	Emerio Switzerland AG Oberneuhofstrasse 1 6340 Baar Switzerland				

è conforme ai requisiti fissati dalle seguenti direttive:

REGOLAMENTO (UE) N. 2015/1188 DELLA COMMISSIONE del 28 aprile 2015 e REGOLAMENTO (UE) N. 2016/2282 recante modalità di applicazione della direttiva 2009/125/CE del Parlamento europeo e del Consiglio in merito alle specifiche per la progettazione ecocompatibile degli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale

Per le informazioni destinate ai consumatori sulle modalità di installazione, utilizzo e manutenzione del prodotto e le informazioni RAEE, consultare il manuale di istruzioni incluso nella confezione.